

PADERBORN JOURNAL

Medienpartner der
Landesgartenschau
Bad Lippspringe 2017

Ausgabe 104 · 5. Jahrgang · 07. September 2016

www.HEGEMANNMEDIEN.de

In Kombination mit:

Gesamtauflage
123.000 Exemplare



KULTUR- UND
VERANSTALTUNGS-
HIGHLIGHTS

Ausflugziele
Reise-Tipps

Katharinenmarkt

PBSV-Nachwuchs erklimmt den Thron!

Miele Kundendienst & Geräteverkauf

Waschmaschine defekt?
Geschirrspüler defekt?

KRIX Hausgeräte
Technik

ÜBER 33 JAHRE ERFAHRUNG
IM KUNDENDIENST

Reparatur aller Marken



Reinhard Krix
Elektromeister

Tel. 05251 / 28 29 80
Bahnhofstr. 17 · 33102 PB
info@krix-technik.de
www.krix-technik.de

Paderborn. Auf dem Paderborner Schützenplatz fand bei hochsommerlichen Temperaturen das traditionelle Familienfest des Paderborner-Bürger-Schützenvereins von 1831 statt. Im Mittelpunkt standen dabei die Familien und besonders die Kinder. Teilgenommen haben auch Familien der britischen Freunde.

Beim Fest der Begegnung wurden für die Jüngsten viele Attraktionen und Spiele auf dem Schützenplatz angeboten. Der Hofstaat des PBSV mit Schützenkönigin Anne-Katrin Zengerling, Schützenkönig Michael Bröckling und der Hohen Frau Zeremonienmeisterin Susanne Lippegas an der Spitze ließ es sich nicht nehmen, einen Rundgang durch die Kompanien zu unternehmen.

Einer der Höhepunkte war das Vogel-



Foto: CN / PBSV

schießen in den Kompanien, bei dem die Kinder ihre Könige, Königinnen und Prinzen ermittelten. Dabei gab es folgende Ergebnisse:

Western-Kompanie: König Luca Becker, Königin Angelina Becker, Kronprinz Oliver Cheevers-Morgan, Kronprinzessin Chantal Becker, Apfelprinz Kevin Dürdoth, Apfelprinzessin Ava Cheevers-Morgan, Zepterprinz Leonhard Hepers, Zepterprinzessin Jill Amedick, Fähnrich Samuel Gutt sowie die Fahnensekundanten Chiara Asta und Daniel Manutor.

Kämper-Kompanie: König Linus Thienenkamp, Königin Finja Lingscheid,

Kronprinz Tammo Wiebe, Kronprinzessin Amalia Stahl, Apfelprinz I. Leon Strassner, Apfelprinz II. Luca Strassner, Zepterprinz Justus Cramer, Zepterprinzessin Paulina Stahl und die Pagen Leonie und Thea Egeler.

Heide-Kompanie: König Eli Kogan-Wang, Königin Marie Wende, Kronprinz Nell Schulte-Fluche, Kronprinzessin Ilona Spasolli, Apfelprinz Leonidas Denecke, Apfelprinzessin Lilli Kogan-Wang, Zepterprinz Fabian Klauke, Zepterprinzessin Mia Wende, Zeremonienmeister Jonas Bartsch, Zeremonienmeisterin Nina Böger und Page Aviva Kogan-Wang.

Königsträßer- und Masporn-Kompanie: König Oylan May, Königin Aimee Leikenjost, Kronprinz Tobias Deitelhoff, Apfelprinz David Merbecks und Zepterprinz Sebastian Hein.

Oberst Thomas Spieker nahm unter der großen Kastanie am Thron die Proklamation der neuen PBSV-Kinderhofstaate vor. Unter den Klängen des Spielmannzuges der Heide-Kompanie fand im Anschluss als Finale des Familienfestes die Parade der Schützen zu Ehren der neuen Kinderhofstaate statt - angeführt von Oberst Thomas Spieker und den fünf Hauptleuten der Kompanien. www.pbsv.de

Helfen aus
Leidenschaft!

Bewirb dich jetzt!
Stellenanzeige im Stellenmarkt

05751 / 4 09 90 35
oder 0178/2 02 12 50



www.ik-ambulante-pflege.de



Ambulante Pflege GmbH
Rundum gut versorgt

Intensivpflege +
Heimbeatmung



YTONG
Bausatzhaus

Als Partner von Ytong Bausatzhaus
bauen wir Ihr Premiumhaus aus Ytong

Gemeinsam mit Ihnen

MEIN HAUS GmbH

Karlstraße 40 a · 33175 Bad Lippspringe · 052 52.989 85 92
www.meinhaus-bauenmitsystem.de

Grandioses Ergebnis der „Bike & Rock Show“:

12.355 Euro fürs Kinderhospiz Bethel



Ian McDonald, Mitglied des Chopperclub Paderborn, Michael „Fitti“ Förster, Repräsentant des Chopperclubs Paderborn und Initiator, Fritz Wurms Chef des Zoo Safariparks und Jens Rosenfeld vom Kinderhospiz Bethel (auch Biker – privat).

12.355 Euro für todkranke Kinder und ihre Familien, die im Kinderhospiz Bethel Hilfe und Begleitung erfahren. Michael „Fitti“ Förster, Repräsentant des Chopper-Clubs Paderborn, ist überwältigt. Förster, nicht nur Biker, sondern Inhaber des Baunternehmens Försterbau Paderborn, hat seine Biker-Freunde und heimische Unternehmen um Spenden gebeten, Klinken geputzt und gesammelt. Höhepunkt der Aktion: Die „Bike & Rock Show“ im Zoo Safaripark am 2. Juli mit Live-Musik, US-Cars, Biker-Spielen. Jeder, der mit dem Bike kam oder ein Motorradteil an der Kasse vorzeigte, zahlte nur 12,50 Euro Eintritt. 2,50 Euro pro Ticket spendete Parkchef Fritz Wurms fürs Kinderhospiz. Die Gesamtsumme geht ohne Abzug

direkt auf das Konto des Kinderhospizes. So groß die Freude über diese grandiose Summe auch ist, Initiator Michael Förster kann nicht nachvollziehen, dass „in unserem Land sterbende Kinder und ihre Familien auf Spenden angewiesen sind, damit ihnen geholfen werden kann.“ Auf der abendlichen Party nach der Show im Safaripark, im Clubhaus des Chopperclubs, stieß er mit seiner Kritik auf offene Ohren und auch auf offene Geldbeutel.

Förster sammelt weiter, hat dafür eine eigene Internetseite eingerichtet www.chopperclub-kinderspende.de. Jeder Euro ist willkommen, ganzjährig. Nach der nächsten Bike & Rock Show am 2. Juli 2017 im Safaripark wird wieder gezählt.

Förster Bau

- Maurerarbeiten
- Stahlbetonarbeiten
- Betonsanierung
- Altbausanierung

Michael Förster
Achsenschmiede 31
33104 Paderborn
www.foersterbau.com

AltBau
UmBau
NeuBau

Tel. 0 52 54 / 9 57 98 10
Fax 0 52 54 / 9 57 98 11
mail@foersterbau.com



HEGGEMANNMEDIEN

Burgstr. 2 | 33175 Bad Lippspringe
Telefon 05252 9653-0 | info@heggemannmedien.de
www.heggemannmedien.de

Kulturprisma 2016/2017 erscheint in neuem Design

Alle Veranstaltungen des Kulturamts auf einen Blick

Paderborn. Das Kulturprisma 2016/2017 des Kulturamts Paderborn ist ab sofort erhältlich. In dem Taschenbuch, das in einem neuen Design erstrahlt, sind die Veranstaltungsreihen des Kulturamts mit kurzen Erläuterungen aufgeführt: Sinfoniekonzerte, Musiktheater, Kammerkonzerte, Schülertribüne, Weltmusik, Seniorenprogramm und die „Zauberklang“-Reihe der Städtischen Musikschule. Auch über weitere Veranstaltungen wie die Paderborner Puppenspielwochen und die Literatortage gibt es Informationen im neuen Kulturprisma.

Für Kammermusikfreunde beginnt die Konzertsaison am Sonntag, 25. September, mit dem Programm „Der Weibsbischof als Komponist“ mit Werken von Agostino Steffani, der Weibsbischof am fürstbischöflichen Hof in Schloß Neuhaus war. Das Musiktheaterprogramm beginnt am Mittwoch, 26. Oktober, mit der Musical-Komödie „Non(n)sens“. Wer ein Abo hat, bekommt das Kulturprisma in diesen Tagen zugeschickt, ebenso die Schulen der Stadt und viele andere Institutionen. Wer es per Post nach Hause gesendet bekommen



Bildrechte: Stadt Paderborn
Fotograf: Florian Düker

Carina Redekop (Praktikantin im Kulturamt) präsentiert das neue Kulturprisma 2016/17 des Kulturamts Paderborn.

möchte, kann es per Mail anfordern unter kulturamt@paderborn.de oder unter Tel. (0 52 51) 88 14 99. An vielen Stellen der Stadt liegt es aus, so zum Beispiel beim Verkehrsverein und bei der zentralen Vorverkaufsstelle, dem Ticket-Center am Marienplatz. Bis zum Beginn der Veranstaltungsserien können Interessierte dort, falls verfügbar, auch Abonnements bestellen.

Das Kulturamt weist zudem darauf hin, dass am Samstag, 3. September, der freie Verkauf für alle Aufführungen und Konzerte im Ticket-Center am Marienplatz sowie den Vorverkaufsstellen der PaderHalle beginnt. Insbesondere die Schülertribüne-Vorstellungen sowie die Sinfoniekonzerte sind so sehr gefragt, dass nur wenige freie Plätze verfügbar sind.

Erstklässler freuen sich über Obst und Gemüse Schultüten-Aktion auf dem Wochenmarkt ein voller Erfolg

Paderborn. Die Schultüte ein zweites Mal auspacken: Darauf freuten sich viele Erstklässler am vergangenen Samstag. Denn auf dem Paderborner Wochenmarkt konnten sie sich ihre Schultüte gratis ein zweites Mal mit gesundem Obst und Gemüse füllen lassen. „Ich bin begeistert, wie gut die Aktion von den Kindern und Eltern angenommen wurde“, sagt Beate Rodenbröker, Sprecherin des Paderborner Wochenmarkt-Vereines. Ihr Gemüsestand des eigenen Gärtnereibetriebes aus Paderborn gehörte zu einem der 15 Marktstände, die sich an der Aktion beteiligt hatten.

Auch Marco Lindhauer, Vorsitzender des Wochenmarkt-Vereines, ist zufrieden: „Zeitweise fühlte ich mich, als

wäre ich auf dem Schulhof und nicht auf dem Wochenmarkt“, schmunzelt der Besitzer eines Kartoffelstandes und freut sich, dass auch die zweite von drei Aktionen im „Jahr des Kindes“ ein voller Erfolg war. Der Wochenmarkt komme wieder in Mode, meint Lindhauer. „Mit solch kreativen Ideen wollen wir gezielt die Familien ansprechen. Uns ist bewusst, dass wir die Stärken des Wochenmarktes stärker kommunizieren müssen. Regionale, hochwertige und vor allem frische Produkte sowie Fachverstand bei den Verkäufern und die persönliche Ansprache der Kunden - das ist es, was uns vom Supermarkt abhebt“, sagt Lindhauer und erklärt: „Da wir selbst produzieren, entscheidet bei uns der

Geschmack und nicht irgendeine Industriennorm.“ Da könne eine Gurke auch mal krumm sein oder ein Ei nicht in die Güteklasse passen. Als nächste Aktion für die jüngsten Marktbesucher sei im Herbst ein Kürbis-Schnitzen geplant. „Wir sind bereits mitten in der Vorbereitung“, sagt Lindhauer. „Auf’s Markt gehen“, wie es in bestem Paderbornsch heißt, lohnt sich jedoch an jedem Markttag. Der Paderborner Wochenmarkt findet mittwochs und samstags statt. Er erstreckt sich von der Abdinghofkirche bis zum Neptunbrunnen auf dem Marktplatz. Die Öffnungszeiten sind mittwochs von 7 bis 13 Uhr und samstags von 7 bis 13.30 Uhr.

Messungen nach Brand am Pelizaeus-Gymnasium Gebäudemanagement überprüft Statik des B-Gebäudes

Paderborn. Nach dem Brand auf dem Dach des B-Gebäudes des Paderborner Pelizaeus-Gymnasiums am frühen Montagmittag ist noch nicht klar, ob das betroffene Gebäude zeitnah wieder für den Unterricht zur Verfügung stehen kann. Das teilt die Stadt Paderborn mit.

„Wir waren heute Morgen mit den Verantwortlichen des Gebäudemanagement Paderborn (GMP), der stellvertretenden Betriebsleiterin Helga Voß und ihren Mitarbeitern, vor Ort und haben uns gemeinsam mit der Schulleitung einen ersten Eindruck nach dem Brand verschafft“,

sagt Schuldezernent Wolfgang Walter. Nun müsse ermittelt werden, wie es um die Statik des vom Brand betroffenen Gebäudeteiles, in dessen Räume Rauch und Löschwasser eingedrungen sind, bestellt sei. „Das GMP wird ab heute Nachmittag verschiedene Messungen zur Raumluft und Feuchtigkeit im zweiten Gebäudeteil vornehmen“, sagt Walter, der auf ein positives Ergebnis hofft. Klar zu sein scheint jedoch, dass der linke Teil des Gebäudes nach Augenschein zunächst nicht für den Unterricht zur Verfügung steht; ob Unterricht im rechten Teil noch möglich ist, hängt

von den Messungsergebnissen ab, die im Laufe der Woche erwartet werden. Während im Bedarfsfall für die Klassenräume der achten Jahrgangsstufe kurzfristige Ersatz gefunden werden kann, gestaltet sich dies für die naturwissenschaftlichen Fachräume schwierig. Sollten die Fachräume nicht genutzt werden können, müsse man sich mit Vertretern der innerstädtischen Schulen an einen Tisch setzen und gemeinsam nach Lösungen suchen, so der Schuldezernent. „Ich hoffe allerdings, dass es gar nicht erst soweit kommt.“

Birnenkuchen für 450 Menschen

Open-Air-Kino in Wewelsburg

Büren-Wewelsburg. (dg) Aller guten Dinge sind drei? Nicht, wenn es um das Thema Open-Air-Kino im Kreis Paderborn geht. Denn jüngst lockte zum vierten Mal ein entsprechendes Event zu einer ungewöhnlichen Abspielstätte. Diesmal zur nahe Büren gelegenen Wewelsburg, wo der Burggarten zum Kinosaal umfunktioniert wurde. Genaue gesagt zum Freiluftsaal, in dem 450 Besucher Platz fanden. Mehr ging nicht, stieß die Örtlichkeit doch an ihre Auslastungsgrenze. Kein Wunder, zogen die hochsommerlichen Temperaturen doch etliche Menschen nach draußen. Die letzten Sommertage lassen sich nun mal am Besten unterm Sternenhimmel verbringen. Ein Hoch auf laue Sommernächte. Und ein Hoch auf die französische Wohlfühlkomödie. Die kam in der malerischen Umgebung der Wewelsburg zu Ehren. Verantwortlich zeichnete das Paderborner Cineplex-Kino, dass eine Kopie des Films „Birnenkuchen mit Laven-



Entspannung im Sitzen: Die Besucher erwarten den Beginn des Films. Foto: Dietmar Gröbing

del“ an den Start brachte. Folglich ging es in die Provence, wo sich eine konziliante Liebesgeschichte anbahnte. So ähnlich wie die Liebesgeschichte zwischen der Wewelsburg und dem Open-Air-Kino. Beides verlangt nach einer Intensivierung. Und nach einer

Fortsetzung. „Wenn das Kreismuseum möchte, waren wir nicht zum letzten Mal hier“, freute sich Cineplex-Kinoleiter Thilo Pickartz über das „super Ambiente“ und sprach sich zugleich für eine Neuauflage im kommenden Jahr aus.

Chinesische Gastschüler besuchen Paderborn

Stellvertretender Bürgermeister Honervogt empfängt Gäste aus Qingdao



Paderborns stellvertretender Bürgermeister Dieter Honervogt (vorne Mitte) und Jürgen Thieke, Lehrer am Gymnasium Schloß Neuhaus (hinten, 2. von links), stellen den chinesischen Austauschschülern Paderborn vor.

Bildrechte: Stadt Paderborn, Fotograf: Florian Düker

Paderborn. „Häufig empfangen wir hier im Rathaus Austauschschüler, aber Besuch aus China ist sehr selten. Ich wünsche Ihnen eine wunderschöne Woche in Paderborn“, begrüßte der stellvertretende Bürgermeister Dieter Honervogt am Montag die chinesischen Gäste. Zehn Schüler und zwei Betreuer aus der Paderborner Partnerstadt Qingdao, südlich von Peking, fanden sich im historischen Rathaus ein und verfolgten die Präsentation des stellvertretenden Bürgermeisters aufmerksam. Jürgen Thieke, Lehrer am Gymnasium Schloß Neuhaus, übersetzte den Vortrag über die Geschichte, Besonderheiten und Sehenswürdigkeiten der Stadt für die Schüler. Humorvoll und informativ stellte der stellvertretende Bürgermeister den Gästen die Domstadt vor. „Ich schä-

me mich fast, wenn ich Besuchern aus China die Einwohnerzahl Paderborns zeige“, scherzte Honervogt in Bezug auf den deutlichen Unterschied zur Partnerstadt Qingdao, in der zurzeit ungefähr 3,5 Millionen Menschen leben. Des Weiteren informierte er die Zuhörer über Paderborner Sehenswürdigkeiten wie Dom und Dreihäfenfenster, betonte Paderborns Stellenwert als Computer-, Einkaufs-, Kultur- und Sportstadt und brachte den Gästen traditionelle Feste wie Libori oder Karneval näher. Die chinesischen Schüler, welche die Klassen 10 und 11 besuchen, zeigten sich sehr interessiert. Nachdem die deutschen Schüler vom Gymnasium Schloß Neuhaus bereits in Qingdao zu Besuch waren, verbringen jetzt die chinesischen Gäste eine Woche in Pader-

born. Untergebracht sind sie bei ihren Gastfamilien, wo sie den Alltag und die deutsche Kultur näher kennenlernen sollen. Zu den Unternehmungen zählen unter anderem eine Stadtführung, Besuche des Schlossparks in Schloß Neuhaus und der „Dr. Oetker Welt“ in Bielefeld sowie des Freilichtmuseums in Detmold. Auch sportliche Aktivitäten wie Bowling oder Minigolf hat Gymnasiallehrer Jürgen Thieke für die Schüler vorgesehen. Die Partnerschaft zwischen Paderborn und Qingdao besteht bereits seit mehr als zehn Jahren. Im Herbst werden die nächsten Paderborner Schüler China besuchen. Dieter Honervogt sagte mit einem Augenzwinkern: „Ich wünsche mir, als Stellvertreter anstelle des Bürgermeisters nach Qingdao reisen zu dürfen.“

Gardinen **W**asch **C**enter
 abnehmen - waschen - aufhängen
 Vom Fachpersonal zu günstigen Preisen
 Verkauf von Plisseeanlagen
 Reinigung von Plisse u. Lamellenanlagen
 Tel.: 0 52 50 / 75 10
 Christiane Schrader, Delbrück-Boke · www.gardinenwaschcenter.de

FRISCH | PFITZER RECHTSANWÄLTE - NOTARE
 Kanzlei für Erb-, Immobilien- u. Wirtschaftsrecht

Der Partner Ihres Vertrauens im Hochstift für alle Fragen um Nachlass und Erbschaft.

Christoph Frisch
 Rechtsanwalt und Notar
 Erb-, Grundstücks- und Wirtschaftsrecht

Udo Pfitzer (PB-Elsen)*
 Rechtsanwalt und Notar
 Erb-, Miet- und Verkehrsrecht

Michael Schweikert
 Rechtsanwalt
 Vorsitzender Bauforum OWL e.V.
 Bau-, Architekten-, Miet- u. WEG-Recht
 www.bauforum-owl.de

Dr. Bernhard Weber
 Rechtsanwalt
 Bank- und Kapitalmarktrecht
 Unternehmens-, Finanzierungs- u. Vermögensrecht
 www.kanzlei-fuer-kapitalschutz.de

Büro Paderborn
 Warburger Straße 25
 33098 Paderborn
 Telefon: 0 52 51 – 870 83 0

Büro Elsen*
 Von-Ketteler-Str. 53
 05254/5133
 www.recht-frisch.de

Clever werben!!!

Mit Beilagen
 in Ihrer gewählten Region

Tel. 05252 - 96530

- Eigenständiger Lesewert
- Abdeckung genau definierter Gebiete
- Vermeidung von Streuverlusten

Nutten, Koks und frische Erdbeeren

„Nutten, Koks und frische Erdbeeren“ heißt die Überschrift eines harmlosen Programms in der Stadthalle Delbrück. Tatsächlich geht es am 03. Oktober 2016 um die Geschichte des deutschen Schlagers. Womit kriegt man auch die allerlammste Fete auf Touren und was singt sich auch nach dem 9. Bier und dem 4. Hugo noch locker mit? Klar – Deutsche Schlager. Hitparade, Disco, Heck, Holm und Heino sitzen nicht im Zug nach Nirgendwo, sondern auf ewig in allen Köpfen. Viele Erin-nerungen, Geschichten und Anekdoten, aber auch schwachsinnige Texte, haar-sträubende Lieder und Unglaubliches. All das bringen zwei, die sich auskennen, dem Publikum näher: Mary Ross – Schlagerikone, Grand-Prix-Teilnehmerin und Hitparaden-Dauergast – und Wolfgang Trepper – der Schlagerexperte mit der Lizenz zum Text töten. Mary Roos und Wolfgang Trepper wissen, um was es hinter den Kulissen des deutschen Schlagers geht und ging, nämlich um: **NUTTEN, KOKS UND FRISCHE ERDBEEREN** Ein Abend, den niemand vergisst. Ein Muss für alle, die den Schlager mögen und Lieder und Geschichten von Mary Roos erwarten. Aber auch ein Muss für alle, die den Schlager nicht ausstehen können und sich freuen, das Trepper die Lieder nach Strich und Faden zerlegt. Karten für diesen Schlager-Abend gibt es unter der Rufnummer 05250 / 984141, im Internet unter www.stadthalle-delbrueck.de, in allen Vorverkaufsstellen oder an der Abendkasse.



Katharinenmarkt

in Delbrück vom 16.09. - 19.09.2016



MONAS
FAMILIENSERVICE

HAUSHALTSHILFE

KONFLIKTBEWÄLTIGUNG

FAMILIENHILFE

SENIORENBETREUUNG

Monas Familienservice
Geibelstraße 1 · 33129 Delbrück
Telefon: 05250/9934861
Mobil: 0170/1857259
monasfamilienservice@gmail.com
www.monasfamilienservice.de

Viele tausend Menschen besuchen alljährlich das überregional bekannte und beliebte Delbrücker Volksfest.

- Festzeltthalle mit Biergarten und großem Musik- und Unterhaltungsprogramm
- Freitag: 20 Uhr: „Fete auf der Käthe“
- Samstag: „Delbrück tanzt...“
- Sonntag: Seniorennachmittag, Ausklang im Biergarten
- Montag: 10 Uhr: Oktoberfest Delbrück, anschließend Katharinenmarkt-Ausklang im Biergarten
- Montag: 21 Uhr: Großes Höhenprachtfeuerwerk

- Wirtschaftsschau mit mehr als 130 Ausstellern
- Bauernmarkt mit über 100 Anbietern (Samstag und Sonntag rund um das Rathaus)
- Kirmes mit Krammarkt auf 1.500 Meter – Rundkurs (Auch in diesem Jahr fahren am Katharinenmarkt-Freitag alle Fahrgeschäfte von 15.00 – 15.15 Uhr zum Nulltarif!) Katharinenmarkt-Lotterie (Viele wertvolle Preise, u. a. 2 neue PKW, 8 Motorroller und 2 E-Bikes)
- Großer Kinderflohmarkt (Samstag und Sonntag)
- Festumzug mit weit über 100 Gruppen (Samstag)
- Kulinarisches „Alt Delbrück“ in 10 Fachwerkhäusern
- Verkaufsoffener Sonntag

Wir wünschen
Ihnen viel Spaß
auf dem
Katharinenmarkt!

Clever werben!!!

- Eigenständiger Lesewert
- Abdeckung genau definierter Gebiete
- Vermeidung von Streuverlusten

Mit Beilagen
in Ihrer gewählten Region

Tel. 05252 - 96530



Raiffeisen-Markt Delbrück

Raiffeisen Centrale Delbrücker Land eG

Verkaufsoffener Sonntag am 18.09.2016 von 13.00-18.00 Uhr

Neue Herbstware eingetroffen!

10% Rabatt
auf alle Marktartikel!
(ausgenommen: Tabakwaren, Telefonkarten)
gültig nur am Sonntag

Arbeitsweste

wasserabweisendes Obermaterial, Brusttasche und Schubtaschen mit Klettverschluss, hochschließbarer Frontreißverschluss, Farben: schwarz oder blau

19,99



Warmfleecejacke

dick wattiertes Steppinnenfutter, Obermaterial: 100% Polyester-Fleece, 280 g/m², Futter: 100% Nylon, gesteppt, wattiert Farbe: schwarz oder oliv

29,99



Albatros 4 in 1 Pilotenjacke

„ALLROUNDER“ Wasserabweisendes Obermaterial, abnehmbare Ärmel und herausnehmbares Faserpelzfutter, auch als leichte Weste tragbar. versch. Farben

44,99



McCulloch Laubbläser / Sauger GBV 345

Effiziente und handlicher Laubsauger/-bläser der sich mit nur einer Hand bedienen lässt und bietet Ihnen gleich 3 Funktionen.

199,99



Raiffeisen Centrale Delbrücker Land eG · 33129 Delbrück ·

Liplinger Straße 7 · Telefon 05250 / 99769-0 · www.raiffeisenmarkt-delbrueck.de

Am Sonntag
von 13-18 Uhr
verkaufsoffen!

Auch in diesem Jahr werden die Delbrücker Einzelhandelsgeschäfte am Katharinenmarktsonntag geöffnet sein und ihr attraktives Angebot präsentieren.

Neuheiten und Bewährtes, Spezialitäten und Vergnügungsangebote für jedes Alter, jeden Geschmack und jeden Geldbeutel werden den Wiemenkamp

In entspannter Atmosphäre können die Besucherinnen und Besucher des Katharinenmarktes in den Delbrücker Fachgeschäften von 13 bis 18 Uhr nach den neuen Herbsttrends stöbern. Dabei ist für eine fachliche Beratung natürlich gesorgt. Am Samstag öffnen viele Geschäfte in der Innenstadt bis 18 Uhr.

Der Innenstadtbereich (Oststraße ab Elli-Markt - Thülecke - Alter Markt - Lange Straße bis Einmündung Südstraße) ist deshalb am Sonntag ab

11 Uhr für den Fahrzeugverkehr gesperrt.

Am Samstag wird die Innenstadt von der Oststraße ab Elli-Markt - Thülecke - Alter Markt - Lange Straße bis Einmündung Rietberger Straße gesperrt sein.

BAUERNMARKT
17. und 18. September 2016

und die Boker Straße vier Tage lang in eine Bummelmeile verwandeln. 117 Schausteller und Krammarktbesucher präsentieren in diesem Jahr ihre

Angebote.

Kirmes- und Krammarkt-Organisator Wilfried Nolte hat schon zu Jahresbeginn die Verträge mit den Schaustellern abgeschlossen und kann ein abwechslungsreiches Programm für die ganze Familie präsentieren. Allein 12 attraktive Fahr- und Laufgeschäfte werden für Kurzweil sorgen.

Kirmes und Krammarkt sind so aufgebaut, dass man in einem Rundgang mit 1.500 Frontmetern alles besuchen kann.

VIEL
SPASS!

Willkommen in unseren Ausstellungswelten!

TÜREN FASSADEN FLIESEN

DÄCHER GARTEN KLINKER

Sonntags ist Schautag!
von 13-17 Uhr
(Ohne Beratung und Verkauf)

Besuchen Sie uns am **Bösendamms 1** in 33129 Delbrück
Fon: 05250 9852-0 | www.westerhorstmann.de

i & M **Bauzentrum**
Westerhorstmann

KERSTINGS KRACHER ZUM KATHARINENMARKT VOM 16. - 19.09.2016 IN DELBRÜCK!



1-7 kg Fassungsvermögen
softDry-Trommel

A
++

SIEMENS
WT 45 H 280
Wärmepumpentrockner

- unterstschübler
- Endzeitwahl • Restzeitanzeige
- Dessoos, Knitterschutz, Sportwäsche, Finish Welle
- Kondenswasserabführung
- Kondenswasser-Ablaufschlauch
- HxBxT: 84,8 x 59,8 x 63,6 cm

455,-

819,- UVP | Sie sparen 364,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 45,50

NUR AUF DER WIRTSCHAFTS-SCHAU AUF DEM EURONICS STAND!



7 kg Fassungsvermögen
Restzeitanzeige

A
+++

BOSCH
WAE 28220
Waschmaschine

- 7 kg Fassungsvermögen
- Endzeitwahl
- Programmableitferrzeuge
- AktivWolke
- (spart Wasser und Kosten)
- Aquastop/Schlauch
- (Baukt.) in ca. 60 x 84,8 x 55

369,-

589,- UVP | Sie sparen 220,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 36,90

NUR AUF DER WIRTSCHAFTS-SCHAU AUF DEM EURONICS STAND!



324 l Nutzinhalt Nofrost
multiAirflow-System: Für gleichmäßige Kühlung auf allen Ebenen
BigBox für großes Gefriergut

A
+++

SIEMENS
GS 51 NEW 40 Extraklasse
Gefrierschrank

- TouchControl Elektronik
- Vario Zone
- 1 Gefrierfach mit Klappe
- Gefriervermögen in 24 Std.: 22 kg
- Lagerzeit bei Störung: 25 Std.
- Energieverbrauch: 174 kWh/Jahr
- Türanschlag rechts, wuschelbar
- Ice-Twister
- Maße (HxBxT): 161 x 70 x 78 cm

688,-

899,- UVP | Sie sparen 211,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 68,80



Edelstahl Look
324 l Nutzinhalt

A
++

gorenje
RK 6192 AX Kühl-/Gefrierkombination

- 229 l Kühlraum
- 95 l Gefrierfach
- 232 kWh durchschnittlicher Stromverbrauch pro Jahr
- nur 40 dB Betriebsgeräusch
- 3 transparente Gefrierschubladen
- Baukt.: 60 x 185 x 64 cm

333,-

579,- UVP | Sie sparen 246,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 33,30

NUR AUF DER WIRTSCHAFTS-SCHAU AUF DEM EURONICS STAND!



SuperSilence: besonders leise (44 dB)
VarioFlexPlus-Korbssystem:
max. Beladungsflexibilität

A
++

499,-

739,- UVP | Sie sparen 240,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 49,90

BOSCH
SMI 86 P 05 DE Einbau-Geschirrspüler

- 6 Programme: z.B. Intensiv 70°C, Auto 45-65°C, Eco 50°C • Glasprogramm, Schnell, Auto 45-65
- 4 Sonderfunktionen: VarioSpeed Plus, IntensivZone, Halbe Beladung, hygienePlus
- Maße (HxBxT): 81,5 x 59,8 x 57,3 cm



One-Touch-Funktion für Cappuccino, Latte macchiato

2,1 l Wassertank
TFT-Display

111,-

1669,- UVP | Sie sparen 538,-
0%* Finanzierung: 10 x monatlich 11,10

jura IMPRESSA J80
One Touch Kaffee-Vollautomat

- 15 bar Pumpendruck • 1 und 2 Tassenbetrieb • einstellbare Brühtemperatur
- Kaffeestärke und Wassermenge • Aufschäumhilfe • Display
- Energiesparmodus



11 m Aktionsradius
integriertes Zubehörfach

177,-

209,- UVP | Sie sparen 32,-
EURONICS Tiefpreis

Miele
S 8340 Staubsauger

- 4,5 l Staubbeutelvolumen • 3 Punkt Lenkung • Edelstahl Teleskoprohr
- unschaltbare Bodendüse • integriertes Zubehörfach
- Energieeffizienzinformationen: D/B/L/B (Energieeffizienzklasse/Staubemissionsklasse/Keimungskategorie/Feppichboden/Keimungskategorie Hartböden)

*0,00 % effektiver Jahreszins bei einer Laufzeit von 10 Monaten entspricht einem gebundenen Sollzins von 0,00 % p.a., Bonität vorausgesetzt. Ein Angebot der Santander Consumer Bank AG, Santander Platz 1, 41061 Mönchengladbach. Die Angaben stellen zugleich das 2/3 Beispiel gemäß §6a Abs. 3 PAngV dar. Ab 200,- € Warenwert. Keine Mietnahmegarantie. Wenn nicht vorhanden, bestellen wir umgehend. Irrtümer, Preisänderungen und technische Änderungen der Geräte sind vorbehalten. Nur solange Vorrat reicht! Alle Preise Abholpreise. UVP = unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers. KVP = verbindliche Preisempfehlung des Herstellers. UVP = unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers. UVP = unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers.

Sonnenschutztechnik
WERNER

Am Krebsbach 1 • 33104 Paderborn
Tel. 05254-9279-550
Mo - Fr 10 - 12 Uhr & 14 - 18 Uhr
Sa 11 - 13 Uhr
www.werner-sonnenschutz.de

PLAN BEE
architekten

Partnerschaft mbB
Bee & Reckeweg
Hatzfelder Straße 5 • 33104 Paderborn
www.planbee-architekten.de

Budget & Zeitrahmen im Blick

(djd). Mit einem frei geplanten Architektenhaus in Fertigbauweise aus Holz wie etwa von WeberHaus können Bauherren ihre individuellen Stilvorstellungen verwirklichen. Der Architekt kann dabei frei gewählt werden - ebenso kann man vorhandene Pläne einbringen oder die Planung direkt einem Experten vom Fertigbauspezialisten überlassen. Der Bauherr muss sich nicht selbst um die Koordination des Architekten und der verschiedenen Handwerksbetriebe kümmern und kann sicher sein, dass der geplante Budgetrahmen eingehalten wird. Mehr Informationen findet man unter www.weberhaus.de.

TUV NORD
zertifizierter
Entsorgungsfachbetrieb

Dutschke GmbH
Mulden-Container-Service

Tel.: 0 52 51 - 7 22 35
www.dutschke-container.de

Fenster
Haustüren
Rollladen
Terrassenüberdachungen
Sonnenschutz
Insektenschutz
Spezialdichtungen für Fenster

JoSt
Bauelemente

Alles rund um's Fenster

Mobil: 0171 - 775 90 02

Josef Striewe
Remmert 8
33178 Borchen

Tel.: 05251 - 417 86 63
Fax: 05251 - 417 86 83
info@fenster-paderborn.de
www.fenster-striewe-paderborn.de

Bauen & Wohnen



- Anzeige -

EXPERTEN FÜR TRAUMHAFTES WOHNEN

Einen großen Teil seines Lebens verbringt man in den eigenen vier Wänden, deshalb sollte es dort auch besonders schön und wohnlich sein. Im Laufe der Zeit verändern sich aber die Wünsche, die Geschmäcker und auch die Bedürfnisse. Auch die Technik und die Möbelindustrie sorgt für einige Veränderungen, man denke nur an die Flachbildfernseher, an LED Beleuchtungselemente, an ergonomische Badewannen oder intelligente Küchensysteme. Es gibt so viele tolle neue Innovationen die Ihr Zuhause noch schöner, wohnlicher und wertiger machen können. Unsere Wohnexperten sind die Fachleute um Ihre Träume und Ideen in Sachen Wohnen umzusetzen.

BAUEN OHNE KOMPROMISSE

(djd). Jeder Mensch hat seinen eigenen Stil und eine ganz persönliche Vorstellung davon, wie er am liebsten wohnen möchte. Ebenso wichtig wie die Verwirklichung dieser Wünsche ist vielen Bauherren auch die Planungssicherheit - Budget und Zeitrahmen sollen eingehalten werden.

Ebenerdige Verbindungen

Auch Sandrine und Jean Cartier aus dem Elsass wünschten sich ein freigeplantes Haus aus der Feder eines Architekten, das sich von den traditionellen Häusern unterschied - wollten sich aber nicht um alles kümmern müssen. Ihr rund 150 Quadratmeter großes Haus mit Flachdach fällt durch den Kontrast zwischen Holzverschalung und Putzfassade auf, fügt sich aber gleichzeitig harmonisch in die Umgebung ein. "Ein Swimmingpool im Garten war uns ebenso wichtig wie schwellenlose Übergänge von den Fenstertüren im Erdgeschoss nach draußen zur Terrasse", erzählen die beiden. Von den zahlreichen Ideen des Architekten ließen sich die Cartiers inspirieren - und griffen etwa die Verklammerung der Fassade im Inneren des Hauses auf. Nachdem die Planung stand, konnte das Paar, das mit dem Fertigbauspezialisten WeberHaus gebaut hat, sein Zuhause schnell und schlüsselfertig realisieren: "In der Siedlung waren wir die Letzten, die mit dem Bau begonnen haben und die Ersten, die einziehen konnten." Unter www.weberhaus.de gibt es weitere Informationen.

Drei Dachformen

Drei Dachformen und viel Licht in al-



Foto: djd/WeberHaus.de

len Räumen - einen außergewöhnlichen Wunsch konnten sich auch John und Jodie McAllister in der irischen Hauptstadt Dublin erfüllen. Ihr neues Haus, das ebenso vom badischen Fertigbauspezialisten gebaut wurde, steht im Garten der Nachbarn. Die vielen bodentiefen Fenster bieten einen schönen Ausblick auf die grüne Natur - und das mitten im Stadt-

zentrum. Nicht alltäglich sind die drei Dachformen über der insgesamt 280 Quadratmeter großen Wohnfläche. Als Architekt wollte McAllister bewusst Kontraste erzielen und Dramatisches schaffen: "Mit dem Haus in Holzbauweise konnten wir unsere Vorstellung von energieeffizientem Bauen und smartem Design zentrumsnah umsetzen."

25 Jahre Qualität und Zuverlässigkeit.
Bernd-Ulrich Peschka

Rohrbruchortung in Gebäuden
im Außenbereich, Leitungsortung, alle Leitungssysteme

Ursachenermittlung ungeklärter Feuchtigkeitsschäden
Heizungs- u. Lüftungsverhalten, Schimmelbildung, Geruchsbelästigung

Fon 05251.5408999. Mail info@peschka.de



KOMPLETT NEUE WIRKUNG MÖBEL LASSEN SICH MIT EFFEKTPLATTEN IN SCHIMMERNDER METALL-OPTIK VERSCHÖNERN

(djd). Trends ändern sich, in der Mode ebenso wie in der Inneneinrichtung. Für das Zuhause bedeutet das aber nicht, dass alle paar Jahre die Möbel komplett ersetzt werden müssen. "Aus Alt mach ganz Neu" - so lautet stattdessen das Motto für findige Heimwerker. "Wer Schränke, Regale und anderen Möbelstücken eine neue Oberfläche verleiht, verändert deren Wirkung im Raum



Eine schwarze Klavierlackoptik gibt der Küche einen frischen und exklusiven Look. Effektplatten machen die Renovierung einfach. Foto: djd/Gutta Werke

komplett. Das macht nicht viel Arbeit, bringt aber einen individuellen und exklusiven Look", so Martin Blömer vom Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Sein Tipp: Man könne etwa auf den angesagten Metallic-Look setzen und Schränke etwa in Gold oder anderen schimmernden Farbtönen neu gestalten. Mit selbstklebenden, sogenannten Effektplatten gelinge das ganz einfach.

Effektplatten: Edler Look für den Wohnraum
Mit etwas Kreativität und dem passen-

den Material wird der Heimwerker dabei selbst zum Möbeldesigner. Dazu werden die Effektplatten beispielsweise von Gutta einfach passend mit dem Teppichmesser zugeschnitten und auf den vorher gut gesäuberten Untergrund aufgeklebt. Aktuell besonders gefragt sind Goldtöne für Möbel im Wohn- und Schlafbereich - aus der altbekannten Kommode wird so im Handumdrehen ein trendiger Hingucker. Neben Gold sind weitere Metallic-Farben beliebt, attraktiv sind aber auch dreidimensionale Oberflächen,

die mit Prägungen erzielt werden. Die Effektplatten sind in vielen Baumärkten und im Fachhandel in einer Breite von 100 Zentimetern und in einer Länge von 65 beziehungsweise 260 Zentimetern erhältlich. Mehr Informationen gibt es unter www.gutta.de.

Fliesenspiegel einfach überkleben
Die Effektplatten verschönern nicht nur Möbel, sondern ebenso viele weitere Oberflächen. Auch der Fliesenspiegel in der Küche oder im Bad lässt sich einfach überkleben. Für den Kochraum etwa steht die hochglänzende, schwarze Klavierlackoptik hoch im Kurs. Dank ihres Formats lassen sich mit den Effektplatten auch raumhohe Schränke nahtlos bekleben. Die Pflege der neuen Oberflächen ist unkompliziert: Ein regelmäßiges feuchtes Abwischen reicht aus, damit der Hochglanzlook lange Freude bereitet.

Mehr aus der Wohnung machen

(djd). Ob in der Küche oder im Schlafzimmer: Selbstklebende Effektplatten lassen sich im gesamten Haus nutzen, um Möbel und Oberflächen zu verschönern. Viele Beispiele und Tipps gibt es etwa unter www.gutta.de - hier einige Anregungen zum Selbermachen:

- den unansehnlichen Fliesenspiegel in der Küche mit einer Alu-Optik überkleben
- langweiligen Möbelfronten mit Hochglanzelementen mehr Pep verleihen
- Türen verschönern statt auszutauschen
- den Innenraum im Wohnmobil oder Boot neu gestalten
- den Partykeller individuell und trendig einrichten.

Rolladen

Sebastian Rose & Jörg Feuchthofen GbR

Reparatur
05252 81317 Modernisierung
Fertigung

Gewerbepark 18 * 33189 Schlangen
www.rollladen-schlengen.de

FENSTER - TÜREN - TORE

meyer2000 GmbH

- Rolladen
- Haustüren
- Sonnenschutz
- Garagentore

Sicherheit rund um Fenster und Türen!

Schulze-Delitzsch-Weg 2 · 33175 Bad Lippspringe
Telefon: 0 52 52 - 9 35 72 90 · Fax: 0 52 52 - 9 35 72 91
E-Mail: info@meyer2000-gmbh.de · www.meyer2000-gmbh.de

Anti-Aging für die Wände

(djd). Viele Renovierer kennen die ärgerliche Situation: Kaum ist die Farbe an der Wand getrocknet, gibt es schon die erste Schramme. Um dies zu verhindern, verfügen moderne Materialien über einen speziellen Oberflächenschutz. Bei den matten Trendfarben von Schöner Wohnen-Farbe etwa werden ärgerliche Gebrauchsspuren mit dem eingebauten Pigmentschutz verhindert: "Touch Protect" heißt die Formel. Ein spezieller Zusatz in der Farbe sorgt dafür, dass die Oberflächen nicht so schnell Abriebstreifen oder Polierglanz zeigen. Und wenn es doch einmal passiert, lässt sich ein kleines Malheur mit einem feuchten Mikrofaserstuch beseitigen.

INSEKTEN- UND SONNENSCHUTZ NACH MASS

EIGENE PRODUKTION!

DIETMAR KRÖGER
LIPPSCHEN STR. 7
33165 LICHTENAU

AUSSTELLUNG VOR ORT
TERMINE NACH VEREINBARUNG

K-I-S

TEL 05295 / 997663
KRÖGER-INSEKTEN-SCHUTZ FAX 05295 / 997664
WWW.KIS-INSEKTENSCHUTZ.DE

Zum FIRMENJUBILÄUM

19%

AUF ALLE KAMINÖFEN, KAMINE, KACHELOFEN UND PELLETÖFEN
Jetzt MwSt. geschenkt !!! *

45 seit 1971

HARK Die Nr. 1

im Kamin- und Kachelofenbau

HARK GmbH & Co. KG, Hochstraße 197-213, 47228 Duisburg

HARK Ausstellungen:
33106 Paderborn, Frankfurter Weg 8
33649 Bielefeld, Sunderweg 2 (gegenüber von IKEA)

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10 - 19 Uhr, Sa. 10 - 16 Uhr

* HARK gewährt Ihnen beim Kauf eines Kamins, Kachelofens, Kaminofens od. Pelletofens einen Rabatt in Höhe des MwSt.-Anteils. Der MwSt.-Anteil entspricht einer Kaufpreisminderung von 15,97% - ausgenommen bereits reduzierte Waren.

+GRATIS+ 180-seitiger KATALOG und Angebotsflyer mit Preisen auf www.hark.de oder gebührenfrei unter (0800) 2 80 23 23.



DEN NEUEN ANSTRICH GUT TROCKNEN LASSEN

(djd). Damit der neue Anstrich der Wände ein makelloses Bild ergibt, sollte der Heimwerker die Farbe gut und langsam trocknen lassen. Im Sommer genügt es, für ausreichend Frischluftzufuhr im renovierten Raum zu sorgen, im Winter sollte man den Heizkörper erst langsam mit niedriger Temperatur wieder in Betrieb nehmen, damit die Farbe nicht zu schnell antrocknet.

Wichtig: In jedem Fall sollte man Zugluft vermeiden. In der Regel sind frisch gestrichene Räume nach etwa sechs Stunden wieder nutzbar. Weitere Tipps gibt es unter www.schoener-wohnen-farbe.com.



Die Farbe Weiß steht für Klarheit und Sauberkeit - gerade im Bad ist sie besonders beliebt. Foto: djd/Schöner Wohnen-Farbe

TIPPS FÜR HEIMWERKER:

TROCKENBAUWÄNDE BENÖTIGEN OFTMALS SPEZIELLE FARBEN

(djd). Gewünscht war ein strahlendes, makelloses Weiß - tatsächlich stand am Ende ein unfreiwilliges Fleckenmuster. Heimwerker staunen nicht schlecht, wenn sie den Anstrich der neuen Trockenbauwand begutachten wollen. Selbst nach dem zweiten oder dritten Auftrag will die Wandfarbe oftmals partout nicht decken. Der Grund dafür: Die Gipskartonplatten weisen ein besonders hohes Saugvermögen auf, sodass übliche Dispersionsfarbe ganz einfach in der neuen Trockenbauwand verschwindet. Mit speziellen Farben

und einer sorgfältigen Vorbereitung des Untergrunds können Heimwerker dieses Problem jedoch vermeiden.

Untergrund gut vorbereiten

Prinzipiell bestehen zwei Möglichkeiten, den Anstrich der neuen Trockenbauwand gut deckend zu bewerkstelligen. "Entweder man kümmert sich um die richtige Vorbehandlung der Trockenbauwand inklusive Grundierung oder wählt gleich eine geeignete Spezialfarbe", erklärt Technikberater Ralph Albersmann von Schöner Wohnen-Farbe. Eine Grundierung

hebe den Saugeffekt der Gipswand auf, bedeute aber einen zusätzlichen Arbeitsschritt und einen erhöhten Zeitaufwand. Denn die Vorbehandlung müsse zunächst gründlich trocknen, bevor der eigentliche Anstrich folgen könne. Wer Trockenbauwände mit nur einem Arbeitsgang streichen will, sollte stattdessen zu Produkten wie dem "Trockenbauweiss" von Schöner Wohnen-Farbe greifen. Erhältlich sind die Farben in vielen Baumärkten, mehr Informationen gibt es unter www.schoener-wohnen-farbe.com.

Die Decke als Gestaltungselement

Renovierungen in nur einem Tag

Morgens, ab ins Büro und abends im renovierten Wohnzimmer sitzen. Möglich ist das, mit einer flexiblen Decke, von der Firma Plameco. Sie bringen ein ganz besonderes Ambiente, in jeden Wohnbereich.

Innerhalb nur eines Tages, sind die Decken sauber und ohne große „Baustelle“ montiert. Darüber hinaus, werden vielfältige Dekor-Varianten angeboten. Decken, die mit diesem System modernisiert wurden, ob in Wohn- oder Schlafräumen, in Küche oder Bad, müssen außerdem nie mehr gestrichen werden.

co flexible Decken, eignen sich für den Einsatz in Neubauten ebenso, wie zur Renovierung. Sogar die Gardinen und die vorhandene Beleuchtung, können in die Konstruktion integriert werden.

Um hohe Räume in Altbauten besser zu isolieren und den Raum harmonischer



wirken zu lassen, kann die Decke auch abgehängt werden.

Das Material ist aus hochwertigem Kunststoff, wartungsarm, farbecht, langlebig und recyclebar. Darüber hinaus feuchtigkeitsbeständig, feuersicher und wärmedämmend. Ganz besonders wichtig, für den Einsatz in Badezimmern und Schwimmbädern. Die Decken sind algen-, bakterien- und schimmelhemmend. Plame-

GABIONEN

ZKO

GmbH

Gabionen-Sichtschutz "H2"
 3 x Gabionensäule 26x26
 2 x Zaunfelder 2,5m (OFFEN)
 Breite 5,8m, Höhe 1,8m zum Einbetonieren inkl.
 Befestigungsmaterial
 Verzinkt
€ 399,- anstatt €459,-
 RAL 7016 - Anthrazit (komplett)
€ 475,- anstatt €555,-

Mo.-Fr.
 08:00 - 17:00 Uhr

ZKO GmbH
 Am Vorderflöß 22
 33175 Bad Lippspringe
 Tel. 05252/9703880

Preisangaben jeweils inkl. MwSt.

Jetzt sparen!
-10% HAUSPREISE
www.zko-gmbh.de/katalog
 Gesamtkatalog & Preisliste

Eine neue (T)Raumdecke in nur 1 Tag!

Zimmerdecken • Beleuchtung • Zierleisten

Einladung zur

DECKENSCHAU

Fr., Sa., So. 09.09.- 11.09.16 von 11 bis 17 Uhr

- schnelle, saubere Montage an einem Tag!
- kein Umräumen der Möbel erforderlich!
- feuchtigkeitsbeständig!

- pflegeleichtes Material!
- Beleuchtung nach Wunsch!
- akustisch korrigierend!

Wir informieren Sie gern über die Möglichkeiten dieses einzigartigen und über 30 Jahre bewährten Deckensystems!

Außerhalb der ges. Öffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf.

PLAMECO Fachbetrieb Scherf · Berghöfen 2 · 33129 Delbrück-Bentfeld (an der Kirche)
 Besuchen Sie unsere Ausstellung oder rufen Sie an: 05250 / 7089670

Sozialverband VdK legt "Grundstein für Integration"

Spende in Höhe von 500 Euro wird für Flüchtlingsarbeit der Stadt verwendet



Christine Overkott (links), Norbert Magdanz (2. von rechts) und Bernhard Hölscher (rechts) vom Sozialverband VdK überreichen Regina Brinkmann (2. von links) und Verena Kopp (Mitte), Leitung der Koordinierungsstelle für Flüchtlingsangelegenheiten Stadt Paderborn, einen Scheck in Höhe von 500 Euro.

In Form einer großzügigen Spende unterstützt der Sozialverband VdK die Flüchtlingsarbeit der Stadt Paderborn. Bernhard Hölscher, Kreisvorsitzender des Verbandes, und seine Stellvertreter Christine Overkott und Norbert Magdanz trafen sich am Mittwoch zur Übergabe des Schecks an Verena Kopp, Leitung der Koordinierungsstelle für Flüchtlingsangelegenheiten Paderborn, und Regina Brinkmann, stellvertretende Leiterin der Volkshochschule Paderborn.

„Wir freuen uns sehr“, sagte Verena Kopp und zeigte sich dankbar für die Spende des Kreisverbandes. „Nach intensiven Gesprächen kamen wir darin

überein, das Geld für niederschwellige Sprachkurse zu verwenden. Sprache ist ein wertvolles Gut – auch für Personen ohne direktes Anrecht auf einen Kurs, einfach um sich im Alltag bei Behördengängen, Arztbesuchen und in der Nachbarschaft verständigen zu können.“

Dieses Jahr führte die VHS bereits 30 Sprachkurse durch, die kostenlos für Asylbewerber sind. Mehr als 600 Teilnehmer haben das Angebot bislang in Anspruch genommen – die Lernbereitschaft und Motivation ist hoch. Ab Oktober 2016 sollen dann die neuen Kurse beginnen. Die Vertreter des Kreisverbandes sind äußerst zufried-

Bildrechte: Stadt Paderborn, Fotograf: Florian Düker

den mit der Entscheidung, das Geld für neue Sprachkurse zu verwenden. „Wir haben uns Integration auf die Fahne geschrieben“, sagte Christine Overkott. „Sprache ist der Grundstein dafür.“

Jubiläum im Bildungszentrum St. Johannisstift

Paderborn. 50ter Kurs der Altenpflegeausbildung startet – insgesamt 52 Jugendliche beginnen ihr Pflegeausbildung. Das Bildungszentrum St. Johannisstift feierte am 1. September sein 50tes Kursjubiläum in der Altenpflegeausbildung. 27 Auszubildende begannen ihre dreijährige Ausbildung, in der sie im Bildungszentrum theoretisch unterrichtet werden und ihre praktischen Erfahrungen in den fünf Altenhilfe-Einrichtungen des St. Johannisstift oder bei einem der rund 80 Kooperationspartner sammeln.

„Die Nachfrage nach qualifizierten Fachkräften in der Pflege ist in allen Versorgungsbereichen immens. Wir freuen uns daher sehr, dass wir in diesem Jahr zu unserem 50ten Kursjubiläum so viele Auszubildende begrüßen können“, sagte Robert Böhle, Leitung des Fachseminars für Altenpflege im Bildungszentrum St. Johannisstift. „Wer einmal ein Praktikum in der Altenpflege gemacht hat, ist oft Feuer und Flamme für diesen einzigartigen Beruf. Insbesondere, wenn er vorher schon andere Branchen kennen gelernt hat.“ Gemeinsam mit den 25 Auszubildenden der Gesundheits- und Krankenpflege wurden die angehenden Altenpflegefachkräfte offiziell am 1. September 2016 in einem Gottesdienst begrüßt. „Wir konnten in diesem Jahr einen Anstieg der Bewerberzahlen in der Altenpflege und Gesundheits- und Krankenpflege verzeichnen“, berichtete Jürgen Grosser begeistert, Geschäftsführung Bildung und Unternehmensentwicklung St. Johannisstift. „Eine Entwicklung, die wir sehr begrüßen. Ich gehe davon aus, dass dies darauf zurück-

zuführen ist, dass wir in beiden Bereichen die ein- und dreijährige Ausbildung anbieten und der Übergang oder Wechsel zwischen den Ausbildungen bei uns leicht möglich ist“. So streben einige Auszubildende mit dem Abschluss in der Altenpflegehilfe einen Quereinstieg in die dreijährige Fachkraftausbildung zum Altenpfleger oder die Ausbildung in der Gesundheits- und Krankenpflege an. Nach Abschluss der Ausbildung arbeiten staatlich anerkannte Altenpflegehelfer in stationären oder teilstationären Einrichtungen der Altenhilfe, in speziellen geriatrischen Versorgungseinrichtungen oder in ambulanten Pflegediensten.

Das Fachseminar für Altenpflege St. Johannisstift besteht seit 1989. Es ist mit mehr als 150 Auszubildenden in der Altenpflege und Altenpflegehilfe die älteste und größte Bildungseinrichtung dieser Art in Paderborn. Das Bildungszentrum für Gesundheits- und Sozialberufe St. Johannisstift ist ein modernes Dienstleistungsunternehmen im Bereich der Aus-, Fort- und Weiterbildung von Beschäftigten im Gesundheits- und Sozialwesen. Wer sich über die Ausbildungen in der Pflege informieren möchte, kann jeden ersten Mittwoch im Monat um 14 Uhr eine öffentliche Infoveranstaltung im Bildungszentrum besuchen. Am Mittwoch, den 7. September 2016 ist der nächste Infonachmittag. Weitere Infos erhalten Interessierte bei Robert Böhle, Leitung Fachseminar für Altenpflege, unter Tel. (0 52 51) 4 01-4 80, E-Mail: r.boehle@johannisstift.de oder auf der Internetseite www.johannisstift.de.

In Paderborn die Welt entdecken

Dringend Gastfamilien für internationale Austauschschüler gesucht

Die gemeinnützige Austauschorganisation Youth For Understanding (YFU) sucht dringend Gastfamilien für 15- bis 18-jährige Austauschschülerinnen und Austauschschüler aus aller Welt, die in den nächsten Wochen in Deutschland ankommen und die deutsche Kultur und Sprache kennenlernen möchten. Eine Aufnahme ist für drei bis elf Monate möglich.

Jährlich kommen rund 600 Jugendliche aus 50 Partnerländern mit YFU nach Deutschland. In dieser Zeit leben sie in ehrenamtlichen Gastfamilien, gehen zur Schule und lernen so Land und Leute ganz persönlich kennen. Gastfamilien schenken den Schülern diese besondere Erfahrung und entdecken im Gegenzug eine neue Kultur in den eigenen vier Wänden. Sie bereichern ihr Familienleben um ein weiteres Familienmitglied und schließen internationale Freundschaften, die oft ein Leben lang halten. Ein Unterhaltungsprogramm oder besonderer Luxus werden nicht erwartet, am meisten zählt die herzliche Aufnahme des Jugendlichen. Sowohl die Gastfamilien als auch die Austauschschüler werden von YFU auf die gemeinsame Zeit vorbereitet.



Neben Vorbereitungstagen in ihren Heimatländern besuchen die Jugendlichen direkt nach ihrer Ankunft in Deutschland einen dreiwöchigen Orientierungs- und Sprachkurs (OSK). Anschließend reisen sie zu ihren Gastfamilien. Ein OSK findet seit Anfang der Woche auch in Paderborn mit Schülern aus Thailand statt. Die Schülergruppe freut sich sehr, hier ihr „Abenteuer Deutschland“ zu beginnen und die Stadt zu erkunden. Weitere Orientierungskurse laufen parallel in ganz Deutschland mit Schülern

aus Europa, Asien, Südafrika, Lateinamerika und den USA. Aktuell sucht YFU noch Gastfamilien für rund 20 Schüler, die Mitte September bei ihren Familien eintreffen werden.

Wer sich vorstellen kann, einen Austauschschüler bei sich aufzunehmen, kann sich – möglichst bald – bei YFU melden unter 040 – 227 002 -778 oder unter gastfamilien@yfu.de. Weitere Informationen zum Gastfamilienprogramm erhalten Sie unter www.yfu.de/gastfamilien.

Heiß geliebt

Geborgenheit und Nähe schenken. Bitte unterstützen Sie Kinder und Familien in Not mit Ihrer Hilfe. **Danke!**



SOS KINDERDÖRFER WELTWEIT

Tel.: 0800/50 30 300 (gebührenfrei)
IBAN DE22 4306 0967 2222 2000 00
BIC GENO DE M1 GLS
www.sos-kinderdoerfer.de

2016/1

Bodenqualität im Blick

(djd). Ohne gesunden Boden kann auch der Rasen nicht kräftig gedeihen. Ein wichtiger Maßstab für die Güte des Erdreichs ist der pH-Wert. Mit Teststreifen, wie sie im Fachhandel erhältlich sind, können Gärtner unkompliziert selbst nachmessen.

Empfohlen für ein kräftiges Wachstum des Rasens ohne Moos und Filz werden Werte von 5,5 bis 6,7. Wenn jedoch der pH-Wert zu hoch und damit der Boden zu sauer ist, kann der Gärtner mit Kalk für Abhilfe sorgen. Der "Cuxin DCM Grün-Kalk" etwa reguliert den pH-Wert und verbessert die Bodenstruktur.

Mehr Informationen und Tipps für die Pflege des Gartens gibt es unter www.cuxin-dcm.de.

Jetzt sollte man Rasenflächen neu anlegen oder Lücken im Grün effektiv schließen

(djd). Der vielerorts eher nasse Sommer 2016 hat auf dem Rasen sichtbare Spuren hinterlassen: Staunässe und das Auswaschen dringend benötigter Nährstoffe zählen ebenso zu den Folgen wie eine weniger starke Wurzelbildung. In einigen Fällen hat das hohe Maß an Feuchtigkeit sogar den Pilzbefall gefördert. "Bevor die kalte Jahreszeit Einzug hält, braucht das Grün daher eine angepasste Pflege. Jetzt ist auch eine gute Gelegenheit, die Rasenflächen durch eine Neuanfaat für die kommende Saison vorzubereiten", sagt Fachjournalist Martin Blömer vom Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Allerdings sollte der Hobbygärtner damit nicht zu lange warten: Bevor die ersten Frosträchte kommen, benötigen die Rasensamen noch einige Wochen, um kräftig austreiben und anzuwachsen zu können.

Die Weichen für das nächste Gartenjahr stellen

Grundsätzlich ist der Herbst die passende Zeit, um im Garten zu pflanzen und zu säen: Denn jetzt sind hohe Temperaturen, die jungen Pflanzen sehr zusetzen können, nicht mehr zu erwarten. Zu-

dem sind im Herbst regelmäßiger Regen und Frühtau fast schon garantiert: Das sorgt für die Feuchtigkeit, die Samen brauchen, um gut anzuwachsen zu können. "Im September und Oktober kann sich der Rasen somit noch gut entwickeln - und uns im kommenden Frühjahr gleich zum Saisonstart mit einem dichten und kräftigen Grün erfreuen", berichtet Gartenexperte Prof. Dr. Frank Eulenstein von Cuxin DCM. Wichtig sei es jedoch, hochwertiges Saatgut anzuwenden. Vermutlich preisgünstige Mischungen enthielten oft Samen aus Futtergräsern, die sehr schnell wachsen. Dadurch könne es zu Ungleichmäßigkeiten im Rasen kommen.

Passende Rasenmischungen finden

Erfahrene Freizeitgärtner wählen die Rasenmischung passend zur Verwendungsart und den räumlichen Bedingungen aus. So gibt es etwa bei Cuxin DCM mit dem "Rasensamen Spiel und Sport" sowie dem "Rasensamen Schatten" zwei Mischungen, die spezielle Anforderungen erfüllen. Gerade für schattige Plätze ist eine darauf abgestimmte Mischung wichtig, während Rasen, auf



Damit der Rasen gesund und kräftig durch den Winter kommt, braucht es im Herbst eine spezielle Düngung. Kalk wirkt zudem einer Übersäuerung des Bodens entgegen.
Foto: djd/Deutsche CUXIN Marketing GmbH

dem gespielt und getobt wird, besonders widerstandsfähig sein sollte. Da beiden Rasenmischungen bereits ein hochwertiger organischer Dünger zugemischt ist, wird das Wachstum von Beginn an unterstützt. So können sich schnell Wurzeln bilden und der Rasen im Frühjahr

kräftig in die neue Saison starten. Unter www.cuxin-dcm.de gibt es mehr Details dazu. Tipp für die Rasenpflege im Herbst: Schnittgut und herabfallendes Laub sollte man regelmäßig und sorgfältig entfernen. Sonst kann es darunter zu Staunässe und Pilzbildung im Rasen kommen.

Gewerbegebiet Pflingstuhweg, Hohe Kamp 44, D-33175 Bad Lippspringe, Tel.: 0 52 52 98 985 - 0, Fax: 0 52 52 98 985 - 55, Info@hatta.de

www.hatta.de

DER SPÄTSOMMER WIRD ♥ WUNDERBAR ♥



20 %
Rabatt auf
alle Garten-
möbel

OSB 3 Platten EN 300 Nut + Feder,
Contifinish, Formaldehydfrei verleimt,
250 x 67,5 cm

12 mm 4,29 € / qm
15 mm 5,39 € / qm
18 mm 6,39 € / qm
22 mm 7,79 € / qm

... Andere Formate
am Lager!



HATTA®
Gutes für Haus, Garten & Dich

ÖFFNUNGSZEITEN

HATTA / BISTRO LA HATTA

Mo - Fr 09.00 - 18.30 Uhr
Sa 09.00 - 16.00 Uhr
So* 09.00 - 16.00 Uhr

*Schahtag ohne Verkauf & Beratung



Gültig solange der Vorrat reicht! Gültig bis zum 18.09.2016. Verkauf aller Artikel ohne Deko. Irrtümer, Preisänderungen, Modell-, Farb- und Maßabweichungen und Liefermöglichkeiten sind vorbehalten. Alle Maßangaben sind ca. Maße. Preise in EURO inkl. der gültigen Mehrwertsteuer. Ein Firmenbereich der Dimplex Import-Export GmbH, Hohe Kamp 46, Geschäftsführer: Paul Lawniczak. www.hatta.de

Wir laden Sie ein auf
1 Kännchen Filterkaffee
gratis!



Den Sommer genießen!

Ausflugsziele & Freizeit

Ich bin dann mal weg: REISETIPPS

Kulturherbst in Regensburg - Die ostbayerische Stadt lockt mit Museen, Galerien und vielen Veranstaltungen

(djd). Wenn die Tage im Herbst merklich kürzer werden, entfalten viele Städte eine ganz besondere Atmosphäre. "Ohne sommerliche Besucherheerschaen lässt sich etwa ein Rundgang durch die mittelalterliche Altstadt von Regensburg - ob auf eigene Faust oder im Rahmen einer Themenführung - noch intensiver genießen", sagt Sabine Thiele, Geschäftsführerin der Regensburg Tourismus GmbH. Die ostbayerische Welterbe-Stadt lockt Kulturinteressierte und Genusssurlauber ganzjährig mit einem abwechslungsreichen Veranstaltungsprogramm.

Schwungvolles Kulturleben

Regensburg verfügt nicht nur über einen großen Bestand an Baudenkmälern aus 2.000 Jahren Stadtgeschichte, sondern auch über eine vielfältige Galerien- und Museumslandschaft. Das "Kunstforum Ostdeutsche Galerie" beispielsweise beherbergt 2.500 Gemälde und Skulpturen sowie 30.000 Grafiken von Künstlern aus den ehemals deutsch geprägten Kulturräumen im östlichen Europa - darunter von Berühmtheiten wie Lovis Corinth, Käthe Kollwitz und Sigmar Polke. Mit einer umfangreichen Ausstellung vom 23.

Oktober 2016 bis zum 26. Februar 2017 würdigt das Museum das Werk des in Rumänien geborenen Schweizer Objektkünstlers Daniel Spoerri, in diesem Jahr Träger des Lovis-Corinth-Preises. Bei den Regensburger Tanztagen vom 5. bis zum 28. November wiederum bringen regionale, nationale und internationale Tanz-Kompanien zusätzlichen Schwung ins Kulturleben der Domstadt. Auf www.tourismus.regensburg.de gibt es weitere Informationen zu allen Veranstaltungen und Inspirationen für einen Regensburg-Besuch.

Foto: djd/Regensburg Tourismus GmbH



„Auch der längste Marsch beginnt mit dem ersten Schritt.“

Den „ersten Schritt wagen“ könnte der Einstieg in die 6. Marsberger Wanderwoche vom 14.-21. September 2016 sein. Mit dem bekannt umfangreichen Wanderprogramm erfreut sich die Marsberger Wanderwoche steigender Beliebtheit und ist mittlerweile zu einer festen Institution geworden.

In diesem Jahr sind bereits am Wochenende vor der Wanderwoche zwei attraktive Wanderungen als Einstieg im Angebot und den krönenden Abschluss bildet die Letzte der 13 Etappen zum Jubiläumsjahr der Hermanns-

höhen am 25. September 2016.

Das Angebot der Marsberger Wanderwoche verbindet die Vorzüge der schönen Landschaft des Sauerlandes und die beeindruckende Geschichte rund um die Stadt Marsberg und ihre Ortsteile. Eine Kombination, die sich Wanderfans von nah und fern nicht entgehen lassen sollten!

Die fachkundigen Wanderführer haben keine Mühen gescheut um abwechslungsreiche Routen anzubieten und somit den Gästen ein uneingeschränk-

tes Wandervergnügen zu ermöglichen. Es locken fantastische Fernsichten bis ins Upland, ins Bürener Land und ins Diemeltal.

Alle Informationen zu den einzelnen Wanderungen gibt es auf www.wanderwoche-marsberg.de.

Das Booklet zur Wanderwoche kann bei Stadtmarketing und Wirtschaftsförderung Marsberg e.V. Bäckerstr. 8, 34431 Marsberg, Tel.: 02992-8200, info@tourismus-marsberg.de angefordert werden.

14. - 21. September 2016

Wanderwoche Marsberg



www.wanderwoche-marsberg.de



MERTENS-REISEN

„DA STEIGE ICH GERNE EIN!“

ERHOLUNG

URLAUB



17.09. - 18.09.2016

Hamburger Bordparty

Feiern und Schlemmen auf der Elbe

ab 189,- €

02.10 - 08.10.2016

Zauberhaftes Südtirol

Berge, Seen und mediterrane Lebenslust

ab 649,- €

15.11. - 16.11.2016

Ulm - Abholung des neuen Reisebusses

Mit Besichtigung des SETRA Werks

ab 122,- €

02.12.-05.12.2016

Adventstage am Tegernsee

Weihnachtsmärkte in der oberbayerischen Seenlandschaft

ab 349,- €

02.12. - 04.12.2016

Advent im Spreewald

incl. Kahnfahrt zum Weihnachtsmarkt in Lehde

ab 199,- €

09.12 - 11.12.2016

Weihnachtsoratorium im Gewandhaus Leipzig

incl. Abendessen als 3 Gang Menü im Auerbachskeller

ab 239,- €

09.12. - 11.12.2016

Adventskreuzfahrt auf Rhein & Main

Romantische Flusskreuzfahrt zwischen Mainz & Würzburg

ab 250,- €

Bei den Mehrtagesreisen erhalten Sie auf der Hinfahrt von Ihrem Busfahrer ein schmackhaftes Frühstück am Bus serviert.

Merschhemkeweg 8 · 33397 Rietberg
Tel. 05244 906390 · Fax 05244 9063929
www.mertens-rietberg.de

Veranstaltungskalender

07. SEPTEMBER 2016, MITTWOCH

PADERBORN

- 09:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, Paderborn-Benhausen, Pfarrheim St. Alexius
- 15:00 Uhr **Roboter-Workshop**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 15:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern von 1-3 Jahren**, KBS Paderborn, Kinderzimmer
- 17:00 Uhr **Chinesisch Kurs für Anfänger (A1.1)**, Konfuzius-Institut Paderborn, Neuer Platz 4
- 18:00 Uhr **ProstaCura-Gruppe trifft sich!** Besprechungsraum, neben der Cafeteria Ambiente im Untergeschoss des Brüderkrankenhauses Paderborn, Husener Straße 46
- 18:00 Uhr **HipHop für 10-16-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 18:00 Uhr **Workshop | Tablet-Computer**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 18:45 Uhr **Chinesisch Kurs für Anfänger mit Vorkenntnissen (A2)**, Konfuzius-Institut Paderborn, Neuer Platz 4
- 19:00 Uhr **mediTANZion – Meditation und freies Tanzen**, Tanzbau Paderborn, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)
- 20:30 Uhr **mediTANZion – Freies Tanzen**, Tanzbau Paderborn, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)

08. SEPTEMBER 2016, DONNERSTAG

PADERBORN

- 14:00 Uhr **Lichthofmarkt/Wochenmarkt**, Geschäftszentrum Auf der Lieth, direkt neben der St. Hedwigskirche
- 15:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 7-9-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 16:00 Uhr **Modellbau leicht gemacht – 3D-Bäume basteln**, Stadtbibliothek, Am Rothoborn 1
- 16:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, KBS Paderborn, Kinderzimmer
- 16:00 Uhr **Offene Studienberatung**, Fachhochschule der Wirtschaft (FHDW), Fürstenallee 5
- 17:00 Uhr **Chinesisch Kurs für Anfänger mit Vorkenntnissen (A2)**, Konfuzius-Institut Paderborn, Neuer Platz 4
- 18:30 Uhr **New Dance für Einsteiger Ü 30 Jahre**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 18:45 Uhr **Chinesisch Kurs für Teilnehmer mit Vorkenntnissen (B1)**, Konfuzius-Institut Paderborn, Neuer Platz 4

09. SEPTEMBER 2016, FREITAG

PADERBORN

- 10:45 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys*April-Mai 2016**, Paderborn-Elsen, Pfarrheim St. Dionysius
- 14:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 3-4-Jährige**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 15:00 Uhr **Roboter-Workshop**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 15:30 Uhr **SCHLOSSEULEN lesen Kindern vor**, Schloßbibliothek, Im Schloßpark 20
- 17:00 Uhr **Berufsbegleitendes Master-Studium**, Anmeldung: Bitte melden Sie sich an: info@fhdw.de, FHDW - Fachhochschule der Wirtschaft, Fürstenallee 5
- 18:30 Uhr **Excel 2010: Grundwissen**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7

- 19:00 Uhr **Geistliches Konzert für Flöte und Orgel**, Kapuzinerkirche Paderborn, An den Kapuzinern 5-7
- 19:00 Uhr **Sommerfest der AIDS-Hilfe Paderborn**, AIDS-Hilfe Paderborn e.V., Friedrichstraße 51
- 19:00 Uhr **U20-Meisterschaft im Poetry Slam**, Anmeldung: Der Wettbewerb ist offen, Anmeldung und Informationen unter: ruddock@lektora.de, facebook.com/kultslam oder 05251 6886809, Kulturwerkstatt Paderborn, Bahnhofstr. 64
- 20:00 Uhr **Der süsseste Wahnsinn**, Freilichtbühne im Schlosspark
- 23:00 Uhr **Capitol Party Crash – 6 Parties in einer Nacht**, Capitol – Club & Events, Leostraße 39

10. SEPTEMBER 2016, SAMSTAG

BÜREN

- 10:00 Uhr **Kinderschützenfest**, Schützenhalle
- Pilze der Ringelsteiner Wälder**, VVK: Anmeldung: jugendwaldheim-ringelstein@wald-und-holz-nrw.de oder per Tel.: 02958-223. Anmeldung für den Kurs ist erforderlich, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, Jugendwaldheim Ringelstein, Forstweg 3

PADERBORN

- 07:00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz "Zur Gartenschau" im Schloß- und Auenpark
- 10:00 Uhr **EINFÜHRUNG IN DIE THEATERTHERAPIE**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6
- 10:00 Uhr **3, 2, 1... deins! Bücher selbst verlegen**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 10:00 Uhr **Spezial-Rassehunde-Ausstellung LCD**, Marstall-Innenhof im Neuhäuser Schloßpark
- 10:30 Uhr **Schreibwerkstatt**, Kinderbibliothek, Rosenstraße 13-15
- 11:00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information Paderborn
- 12:00 Uhr **Breakdance ab 7 Jahren für Anfänger**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 13:00 Uhr **Breakdance für Fortgeschrittene**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 15:00 Uhr **Stricken und Häkeln ist angesagt!** Atelier Eis, Cafe´ + Waffelstube Auf der Lieth, direkt neben der St. Hedwigskirche
- 16:00 Uhr **Großmutter neues Kleid**, Kulturwerkstatt Paderborn, Bahnhofstr. 64
- 17:00 Uhr **Weweraner Weinfest**, Bürgerhaus Wewer
- 17:00 Uhr **DINNER FOR ALL**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6
- 19:00 Uhr **"Lord Moad" lässt bitten!**, Ratskeller Paderborn, Rathausplatz 1
- 19:30 Uhr **HOMO FABER**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6
- 20:00 Uhr **Der süsseste Wahnsinn**, Freilichtbühne im Schlosspark
- 21:00 Uhr **Flirt Party**, Studio Paderborn, Detmolder Str. 1
- 23:00 Uhr **DOS MAS Clubbing**, Capitol – Club & Events, Leostraße 39

11. SEPTEMBER 2016, SONNTAG

BÜREN

- 14:00 Uhr **Tag des offenen Denkmals: Richter, Pranger, dunkle Keller**, Historisches Museum des Hochstifts Paderborn, Burgwall 19
- 15:00 Uhr **Öffentliche Führung** durch die Dauerausstellung „Ideologie und Terror der SS“ in der Erinnerungs- und Gedenkstätte Wewelsburg 1933 – 1945, Kreismuseum Wewelsburg, Burgwall 19

PADERBORN

- 09:30 Uhr **Frühstücken wie in Island**, Anmeldung: erforderlich, Atelier Eis, Cafe´ + Waffelstube Auf der Lieth, direkt neben der St. Hedwigskirche
- 11:00 Uhr **Tag des offenen Denkmals**, Diözesanmuseum Paderborn
- 11:00 Uhr **Buchgemacht?! Der Selfpublisher-Treff**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 11:00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz "Zur Gartenschau" im Schloß- und Auenpark 6. Spieltag. **SC Paderborn 07** gegen **Holstein Kiel** in der **Benteler-Arena**
- 14:00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information Paderborn
- 14:00 Uhr **Jubiläums-Familienfest - 50 Jahre SV Poseidon**, Festwiese hinter der Schlosshalle (Schloß Neuhaus)
- 16:00 Uhr **Der Ring für Kinder**, Paderhalle
- 16:00 Uhr **THEATERSTARTER 8+**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6

SALZKOTTEN

- 10:00 Uhr **Historischer Markt 800 Jahre Upsprunge**, Upsprunge im Ortskern

SCHLANGEN

- 14:00 Uhr **Flohmarkt "Rund ums Kind"**, Bürgerhaus Schlangen

12. SEPTEMBER 2016, MONTAG

BAD LIPPSPRINGE

Countdownfest auf dem Weg zur LGS

PADERBORN

- 09:00 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys**, Paderborn, Ev. Johannisstift, Raum: Elterntreff
- 09:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, Paderborn-Elsen, Pfarrheim St. Dionysius
- 10:45 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys *Mai 2016**, KBS Paderborn, Kinderzimmer
- 17:00 Uhr **Digitale Bildbearbeitung für Einsteiger**, HNF MuseumForum, Fürstenallee 7
- 18:45 Uhr **Chinesisch Kurs für Anfänger (A1.1)**, Konfuzius-Institut Paderborn, Neuer Platz 4
- 19:00 Uhr **Astronomie erleben**, Volkssternwarte Paderborn, Gymnasium Schloß Neuhaus, Eingang Ost (ehem. Haupteingang), Im Schloßpark 13
- 19:00 Uhr **New Dance für Fortgeschrittene Jugendliche ab 13 Jahren**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB, E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 19:30 Uhr **Die Geschichte der Astronomie seit Isaac Newton**, Volkssternwarte Paderborn, Gymnasium Schloß Neuhaus, Eingang Ost (ehem. Haupteingang), Im Schloßpark 13

13. SEPTEMBER 2016, DIENSTAG

PADERBORN

- 08:00 Uhr **Salah Naoura**, Grundschulen der Stadt Paderborn
- 10:00 Uhr **Trauertreff im Stifts-Café**, Stifts-Café, Ev. Altenheim St. Johannisstift, Reumontstr. 32
- 14:30 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 3-4-Jährige**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 15:00 Uhr **Informationsveranstaltung zum Studium an der Universität Paderborn**, Universität Paderborn, W-Gebäude, Mersinweg 3
- 15:30 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, KBS Paderborn, Kinderzimmer

- 17:00 Uhr **Duales Bachelor-Studium (Duales Studium)**, Anmeldung: Bitte melden Sie sich zum Infoabend an: info-pb@fhdw.de, FHDW - Fachhochschule der Wirtschaft, Fürstenallee 5
- 17:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 7-9-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 17:30 Uhr **Besichtigung des Wasserwerks am Diebesweg**, Wasserwerk am Diebesweg
- 19:30 Uhr **Lachend bin ich meines Glückes Schmied**, VHS, Am Stadelhof 8
- 20:00 Uhr **Schöne neue Medienwelt, wann ist es zuviel?**, Anmeldung: in der Krabbelstube e.V., Tel.: 05251/ 64279, Initiative Krabbelstube, Bursfelder Weg 14

14. SEPTEMBER 2016, MITTWOCH

PADERBORN

- 09:30 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, Paderborn-Benhausen, Pfarrheim St. Alexius
- 15:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern von 1-3 Jahren**, KBS Paderborn, Kinderzimmer
- 15:30 Uhr **T-Shirt Painting**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 18:00 Uhr **HipHop für 10-16-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 18:00 Uhr **Live und in Farbe: 3D-Druck**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 19:00 Uhr **mediTANZion – Meditation und freies Tanzen**, Tanzbau Paderborn, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)
- 20:30 Uhr **mediTANZion – Freies Tanzen**, Tanzbau Paderborn, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)

15. SEPTEMBER 2016, DONNERSTAG

PADERBORN

- 14:00 Uhr **Lichthofmarkt/Wochenmarkt**, Geschäftszentrum Auf der Lieth, neben der St. Hedwigskirche
- 15:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 7-9-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 16:00 Uhr **Boule für Einsteiger**, Stadtbibliothek Paderborn, Am Rothoborn 1
- 16:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, KBS Paderborn, Kinderzimmer
- 16:00 Uhr **Offene Studienberatung**, Fachhochschule der Wirtschaft (FHDW), Fürstenallee 5
- 17:00 Uhr **Treff für schwule, lesbische, bi, queere Jugendliche**, AIDS-Hilfe Paderborn e.V., Friedrichstraße 51
- 18:30 Uhr **New Dance für Einsteiger Ü 30 Jahre**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 19:00 Uhr **Lauschsalon - Annette von Droste-Hülshoff**, VHS, Am Stadelhof 8
- 19:00 Uhr **Michael Göring**, VVK: in den Linnemann-Buchhandlungen, Buchhandlung Linnemann, Westernstraße 31
- 20:00 Uhr **UCI EVENTS - OPERA AUSTRALIA - TURANDOT**, UCI Kinowelt, Kamp 30-32

16. SEPTEMBER 2016, FREITAG

PADERBORN

- 10:45 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys* April-Mai 2016**, Paderborn-Elsen, Pfarrheim St. Dionysius
- 14:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 3-4-Jährige**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 15:30 Uhr **SCHLOSSEULEN lesen Kindern vor**, Schloßbibliothek, Im Schloßpark 20
- 18:30 Uhr **Excel 2010: Grundwissen**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 19:00 Uhr **That's life -oder wie man den kleinen und großen Widrigkeiten des Lebens begegnet**, Spiegelsaal des Schlosses in Schloss Neuhaus



dance masters!

Best of **IRISH DANCE**

DIE RIESIGE NACHFRAGE HOLT DIE IREN ZURÜCK NACH DEUTSCHLAND!

21.01.17 - BRILON
BÜRGERZENTRUM
18.03.17 - SALZKOTTEN
SÄLZERHALLE

06.04.17
PADERBORN
PADERHALLE

LIVE PERFORMED BY NYA KING

Tickets versandkostenfrei auf www.resetproduction.de, Tickethotline: 0365-5481830, bei Ticket Direkt, beim Westfälischen Volksblatt, Klingenthal Sport sowie an allen bekannten VVK-Stellen.

publishing poster newspaper card
book label press calendar card
map leaflet print polygraphy
brochure man photoalbum placard
flyer journal media paper book
magazine

HEGGEMANN MEDIEN

Burgstr. 2 | 33175 Bad Lippspringe
Telefon 05252 9653-0 | info@heggemannmedien.de
www.heggemannmedien.de

ELIAS

Oratorium von Felix Mendelssohn-Bartholdy

KANTOREI BAD LIPPSPRINGE
SINGGEMEINSCHAFT SALZKOTTEN

Ulrike Wiedemann, Sopran · Dagmar Linde, Alt
Goetz Phillip Körner, Tenor · Florian Prey, Bass
Orchester La Réjouissance, Ltg. Gregor van den Boom

Sa. 17. Sept. 2016 · 19.30 Uhr
Salzkotten, St. Marien
Leitung: Thomas Rimpel

So. 18. Sept. 2016 · 17.00 Uhr
Paderborn, Abdinghofkirche
Leitung: Ulrich Schneider

Vorverkauf: Paderborn: Ticket-Center Marienplatz, Musikhaus Schallenberg, Bad Lippspringe: Buchhandlung Waldmode, Salzkotten: Bürgerbüro, Buchhandlung Meschede

Eintritt: 23 € / 18 € - ermäßigt: 18 € / 14 €
Ermäßigung für Kinder, Schüler/Studenten u. Behinderte

Veranstalter: Pro Musica Bad Lippspringe, Evangelische Kirchengemeinde Bad Lippspringe, Singgemeinschaft Salzkotten e.V.

pro musica
KONZERTCHÖRE

- 19:30 Uhr **Begegnungen**, Gewölbensaal im Neuhäuser Schloßpark
- 19:30 Uhr **ZWANG DES MATERIALS Premiere**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6
- 20:00 Uhr **Christian Ehring**, Paderhalle
- 20:00 Uhr **Der süsseste Wahnsinn**, Freilichtbühne im Schlosspark

17. SEPTEMBER 2016, SAMSTAG

BÜREN

- 14:00 Uhr **Wissenschaftliches Symposium: Baukörper des Nationalsozialismus – Zur Architektur im „Dritten Reich“**, Burgsaal der Wewelsburg, Burgwall 19
- 20:00 Uhr **Auf der Suche nach dem Glück...**, Niedermuehle, Bahnhofstrasse 20

PADERBORN

- 07:00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz "Zur Gartenschau" im Schloß- und Auenpark
- 10:00 Uhr **Tag des Friedhofs & Friedhof im Feuerstein**, Ostfriedhof
- 11:00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information PB
- 12:00 Uhr **Breakdance ab 7 Jahren für Anfänger**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 13:00 Uhr **Breakdance für Fortgeschrittene**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9 - 12 Uhr, ansonsten AB oder E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27
- 13:00 Uhr **"applekid" Basar für Kinderkleidung und Spielzeug**, Schützenhof Paderborn
- 14:00 Uhr **Bücher binden**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg
- 16:00 Uhr **Abenteuer im Haxtergrund**, Kulturwerkstatt Paderborn, Bahnhofstr. 64
- 18:00 Uhr **Hello Wies'n! Resi Goes Oktoberfest Meets After Wies'n Club**, Residenz Club & Lounge, Marienstraße 1-3
- 19:30 Uhr **ZWANG DES MATERIALS**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6
- 20:00 Uhr **Der süsseste Wahnsinn**, Freilichtbühne im Schlosspark
- 20:00 Uhr **Martin Reil & Carsten Haffke**, Paderhalle
- 21:00 Uhr **Ü40 Party**, Studio Paderborn, Detmolder Str. 1
- 23:00 Uhr **Saturday Night Club – Cocktail Night w/ Dos Hermanos**, Capitol – Club & Events, Leostraße 39

SALZKOTTEN

- 19:30 Uhr **„Elias“ (Mendelssohn Bartholdy)**, Singgemeinschaft Salzkotten und Kantorei Bad Lippspringe u.a., Kirche St. Marien

18. SEPTEMBER 2016, SONNTAG

BORCHEN

- 15:30 Uhr **Unter Wasser**, Vorverkauf: Kartenreservierung unter 05251-6989628 oder per E-Mail an info@nelothies.de, Mallinckroththof Nordborchen

BÜREN

- 16:00 Uhr **Orgelvesper „Um Bach herum“**, Pfarrkirche St. Nikolaus Bueren, Koenigstrasse 19

PADERBORN

- 10:00 Uhr **Sonntagsbrunch**, Schützenhof Paderborn
- 15:00 Uhr **1000 Jahre Abdinghof**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg
- 16:00 Uhr **Sag uns Deine Meinung**, VHS, Am Stadelhof 8
- 14:00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information Paderborn
- 17:00 Uhr **Elias“ (Mendelssohn Bartholdy)**, Kantorei Bad Lippspringe und Singgemeinschaft Salzkotten u.a., Abdinghofkirche
- 18:00 Uhr **HOMO FABER**, Theater Paderborn Westfälische Kammerspiele, Neuer Platz 6

19. SEPTEMBER 2016, MONTAG

BAD LIPPSPRINGE

19:30 Uhr **VHS-Kino: Vom Stummfilm zum Blockbuster**, Odin's Filmtheater im Lippe-Institut

PADERBORN

09:00 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys**, Paderborn, Ev. Johannisstift, Raum: Elterntreff

09:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, Paderborn-Elsen, Pfarrheim St. Dionysius

10:45 Uhr **Elternstart für Eltern mit Babys *Mai 2016**, KBS Paderborn, Kinderzimmer

17:00 Uhr **Digitale Bildbearbeitung für Einsteiger**, HNF MuseumForum, Fürstenallee 7

19:00 Uhr **Astronomie erleben**, Volkssternwarte Paderborn, Gymnasium Schloß Neuhaus, Eingang Ost, Im Schloßpark 13

19:00 Uhr **Info-Abend Übergang weiterführende Schule** (sonderpäd. Unterstützungsbedarf), VHS, Am Stadelhof 8

19:00 Uhr **New Dance für Fortgeschrittene Jugendliche ab 13 Jahren**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9-12 Uhr, ansonsten AB, E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27

20. SEPTEMBER 2016, DIENSTAG

PADERBORN

10:30 Uhr **Kurzfilme: Igel / Wilde Tiere in der Stadt**, Naturkundemuseum im Marstall, Im Schloßpark 9

14:30 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 3-4-Jährige**, TanzBau, Steubenstr. 27

15:30 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, KBS Paderborn, Kinderzimmer

16:00 Uhr **Undercover - Im Auftrag des HNF**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7

17:00 Uhr **Tänzerische Früherziehung für 7-9-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9-12 Uhr, ansonsten AB, E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27

18:00 Uhr **Vortrag: "Kinder stark machen - für ein suchtfreies Leben"**, Kinderbibliothek, Rosenstraße 13-15

19:00 Uhr **Miss Germany Lena Bröder**, VVK: Linne-mann-Buchhandlungen, Aula des Gymnasiums St. Michael, Michaelstraße 17

19:00 Uhr **Weg vom Stress**, VHS, Am Stadelhof 8

19:30 Uhr **Bilder-Vortrag: Libellen in NRW - facettenreiche Neuigkeiten!**, Naturkundemuseum im Marstall, Im Schloßpark 9

21. SEPTEMBER 2016, MITTWOCH

PADERBORN

09:00 Uhr **Job oder Selbstständigkeit - Chancen für den beruflichen Wiedereinstieg**, VHS, Am Stadelhof 8

09:30 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern 1. bis 3. Lebensjahr**, Paderborn-Benhausen, Pfarrheim St. Alexius

15:00 Uhr **Kidix für Eltern mit Kindern von 1-3 Jahren**, KBS Paderborn, Kinderzimmer

16:00 Uhr **Malomat - Der malende Becher**, HNF MuseumsForum, Fürstenallee 7

18:00 Uhr 8. Spieltag, **SC Paderborn 07** gegen **Chemnitzer FC** in der Benteler-Arena

18:00 Uhr **Depressionen im Kindes- und Jugendalter - Gesprächsabend für Eltern**, VHS, Am Stadelhof 8

18:00 Uhr **HipHop für 10-16-Jährige**, Anmeldung: Tel.: 05251/ 543944, Di. - Do.: 9-12 Uhr, ansonsten AB, E-Mail: info@tanzbau.de, TanzBau, Steubenstr. 27

18:00 Uhr **Infoabend für Eltern zum dualen Studium an der FHDW**, Anmeldung: Bitte melden Sie sich an: info-pb@fhdw.de FHDW - Fachhochschule der Wirtschaft, Fürstenallee 5

19:00 Uhr **mediTANZion - Meditation und freies Tanzen**, Tanzbau Paderborn, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)

20:30 Uhr **mediTANZion - Freies Tanzen, Tanzbau Paderborn**, Steubenstraße 27 (Seitenweg Dörener Feld)



Kinderschwimmkurse im Rolandsbad Ab dem 10. September

Die PaderBäder bieten in der Zeit vom 10. September bis 15. Oktober in der Kleinschwimhalle des Rolandsbades jeden Samstag zusätzliche Kinderschwimmkurse an.

Ein Kurs für fortgeschrittene Schwimmanfänger - also Kinder, die schon schwimmen können, im tiefen Wasser aber noch nicht sicher sind -, findet jeweils von 16 Uhr bis 16.45 Uhr im Rolandsbad statt. Ein Bronze-Kurs wird von 15 Uhr bis 15.45 Uhr angeboten. Anmeldungen sind im Internet unter www.paderbaeder.de möglich.

Sommerfest der AIDS-Hilfe Paderborn

Paderborn. Die AIDS-Hilfe Paderborn feiert am 09. September 2016 ihr traditionelles Sommerfest. In die Räumlichkeiten in der Friedrichstraße 51 in Paderborn eingeladen sind ab 19 Uhr alle Freundinnen und Freunde der AIDS-Hilfe, alle Ehrenamtlichen, aber auch alle Interessierten, die gerne mehr von der Arbeit der AIDS-Hilfe erfahren möchten oder selbst ehrenamtlich tätig werden wollen.

Die AIDS-Hilfe Paderborn ist ein gemeinnütziger Verein, dessen Hauptaufgabe die Präventionsarbeit zur Verhinderung von HIV-Neuinfektionen sowie die psychosoziale Begleitung und Betreuung HIV-positiver und an Aids erkrankter Menschen ist. Zur Erfüllung dieser Aufgaben sind neben dem ehrenamtlichen Vorstand zurzeit drei hauptberufliche Fachkräfte eingestellt, die auch die Vielzahl an ehrenamtlichen Mitarbeitenden koordinieren. Die AIDS-Hilfe Paderborn ist in der Friedrichstraße 51 zu finden. Beraten, auch anonym, wird telefonisch unter 05251 / 280 - 298 und während der Öffnungszeiten (Dienstag und Donnerstag von 09 - 12 Uhr, Mittwoch von 15 - 18 Uhr und Freitag von 10 - 13 Uhr).

Entspannung in der Familie Familienzentrum Wewer NRW bietet Informationsabend für Eltern an

„Nun beeil dich doch mal endlich!“ – Zeit ist heute oft Mangelware. Kindergarten, Musikschule, Sportverein und weitere Freizeittermine – alles muss unter einen Hut gebracht werden. Das ist meistens nur mit einem straffen Zeitplan möglich. Einfach nur mal spielen oder trödeln dürfen - das wirkt schnell wie vertane Zeit. Doch das täuscht.

Das Familienzentrum Wewer NRW bietet am Mittwoch, 14. September, um 20 Uhr einen Elterninformationsabend zum Thema „Entspannung in der Familie“ in der Räumlichkeiten der städtischen Kindertageseinrichtung Hinter den Höfen an. Zu den thematischen Inhalten des Abends zählen unter anderem die Integration von Entspannung in den Alltag und das Erlernen von Spielen und Übungen zur Förderung der Entspannung. Interessierte Eltern können sich ab sofort unter Tel. (0 52 51) 97 49 zum Informationsabend anmelden. Die Teilnahme ist kostenlos.

Informationsabend zum Elternseminar "Starke Eltern - Starke Kinder" Familienzentrum Wewer lädt im Vorfeld ein

Einen Informationsabend zum Elternseminar „Starke Eltern – Starke Kinder“ bietet das Familienzentrum Wewer NRW am Montag, 26. September, um 20 Uhr in seinen Räumen an. An diesem Abend können sich interessierte Eltern im Vorfeld zu Inhalten, zum Ablauf und den Kosten des Seminars informieren. Ziel des Seminars ist es unter anderem, Eltern und Kinder zu stärken, den Umgang miteinander in der Familie zu verbessern und die Eltern mit neuen Methoden, Grenzen zu setzen, vertraut zu machen. Als Referentin ist Susanne Kaiser von der Kath. Bildungsstätte Paderborn eingeladen. Sie übernimmt auch die Leitung des Seminars. Anmeldungen sind ab sofort unter Tel. (0 52 51) 97 49 möglich. Die Teilnahme am Informationsabend ist kostenlos.

jeden Mittwoch

09:00 Uhr **Senioren-Gymnastik**, DRK-Haus, Detmolder Str. 174, 33100 Paderborn

19:00 Uhr **Yoga**, Familienzentrum St. Josef, Im Bruch 2a, 33175 Bad Lippspringe, Anmeldung: Tel.: 0176/ 55367011 oder E-Mail: barbaragans@gmx.de

15:15 Uhr **Interkultureller Jungentreff mit Sport, Spiel, Spaß. (6-9 Jahre)**, DRK-Haus, Reumontstr. 63, Paderborn

17:00 Uhr **Interkultureller Jungentreff mit Sport, Spiel, Spaß. (10-13 Jahre)**, DRK-Haus, s. o.

18:00 Uhr **Sportabzeichentraining und -abnahme**, Kurwaldstadion, Bad Lippspringe

18:30 Uhr **Interkultureller Jungentreff mit Sport, Spiel, Spaß. (Ab 14 Jahre)**, DRK-Haus, s. o.

jeden Donnerstag

10:00 Uhr **Kartenspielgruppe für Senioren mit Skat, Rommee und vielen anderen Spielen**, DRK-Haus, Reumontstr. 63, Paderborn

13:00 Uhr **Singekreis für Senioren mit musikalischer Begleitung**, DRK-Haus, s.o.

09:30 Uhr **Sprechstunde von Flüchtlingskoordinator Joachim Half**, Bad Lippspringe

jeden Freitag

14:00 Uhr **Boulen im Park**, an der Spielfläche im Arminiuspark, Bad Lippspringe

15:30 Uhr **interkultureller Mädchentreff des Jungendrotkreuzes**, DRK-Haus, s. o.

17:15 Uhr **interkultureller Mädchentreff des Jungendrotkreuzes**, DRK-Haus, s. o.

ab Samstag, den 06.08.2016

(bis Sonntag, den 01.01.2017)

10:00 Uhr **Sonderausstellung tarnen-warnen-täuschen**, Naturkundemuseum im Marstall, Im Schloßpark 9

ab Sonntag, den 28.08.2016

(bis Sonntag, 06.11.2016)

10:00 Uhr **Sonderausstellung | KonsumKompass**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7

ab Donnerstag, den 08.09.2016

(bis Sonntag, den 11.09.2016)

12:00 Uhr **Paderborn Challenge 2016**, Schützenhof Paderborn

ab Freitag, den 09.09.2016

(bis Sonntag, den 11.09.2016)

ART TdK – Tage der Kunst, Gewölbesaal im Neuhäuser Schloßpark

ab Mittwoch, den 14.09.2016

(bis Freitag, 23.09.2016)

Aktionstage "Sucht hat immer eine Geschichte", im Kreis Paderborn

ab Freitag, den 16.09.2016

(bis Montag, den 19.09.2016)

Katharinenmarkt 2016, Delbrück, Festplatz, Innenstadt

ab Samstag, den 17.09.2016

(bis Montag, 03.10.2016)

Begegnungen, Gewölbesaal im Neuhäuser Schloßpark, Öffnungszeiten der Ausstellung: Di. bis Sa.: 15 - 17 Uhr, Sonn- und Feiertage: 11 - 18 Uhr

ab Samstag, den 17.09.2016

(bis Sonntag, den 18.09.2016)

6. Oldtimertreffen, Rüsings Hof, Hepernstraße 40 in Büren



Menschen auf der Bühne

Theaterfest im Schauspielhaus

Herbram in Kriegszeiten

Eberhard Krömeke legt neues Buch vor

Lichtenau-Herbram. (dg) Er kennt die Ortsgeschichte wie kaum ein anderer. Deshalb hat er sie niedergeschrieben. Denn Eberhard Krömeke möchte der lückenhaften Aufbereitung der Herbramer Historie entgegen wirken, wozu sich die schriftliche Form bestens eignet. Sein Buch ist ab sofort erhältlich. Es trägt den Titel „Beiträge zur Geschichte des Dorfes Herbram – Das Dorf in Kriegszeiten.“ Fundiert wird die Publikation unter anderem durch Zeitzeugenberichte, die sowohl aus den Jahren 1985 bis 2000 wie aus jüngster Vergangenheit stammen. Zusammen mit Eberhard Krömekes Niederschriften ergibt sich ein Band, das knapp 200 Seiten umfasst. Neben Textbeiträgen ist es reich bebildert und leistet sowohl einen wörtlichen wie visuellen Beitrag.

Eberhard Krömekes Wissen resultiert aus seiner Zeit als Herbramer Ortschronist und Ortsheimatpfleger. In dieser Funktion führte er etliche Gespräche mit lokalen Mitbürgerinnen und Mitbürgern, die ihm zahlreiche Fakten aus der Vergangenheit zutragen. Zusätzlich besuchte Krömeke öffentliche wie private Archive und entdeckte dort weiterführende Informationen und Fotografien. Innerhalb seiner jüngsten Veröffentlichung hat sich Eberhard Krömeke auf die erste Hälfte des 20. Jahrhunderts konzentriert. Insbesondere der Erste und Zweite Weltkrieg werden aus Herbramer Sicht beleuchtet und aufbereitet. Das während der nationalsozialistischen Herrschaft in der Herbramer Flur errichtete Heeres-tanklager „WiFo“ ist ebenfalls Gegenstand der Betrachtung.

„Herbrams Geschichte sollte nicht vergessen werden“, beschreibt Krömeke seine Motivation, die weiteren An-schub durch die Tatsache erhielt, dass die behandelten Themen „bisher niemand angemessen erfasst hat.“ Grund genug für den Pensionär, tief in die lokale Historie einzutauchen. Der Lohn: Die Zutageförderung „spannender Geschichten.“ Einige dieser Geschich-

ten beschäftigen sich mit der Rolle der Herbramer im Nazi-Deutschland – ein bisweilen unrühmliches Kapitel. Und eine Thematik, über die „nicht gern gesprochen wird“, wünscht sich Eberhard Krömeke von Seiten einiger Leute „mehr Interesse an gestrigen Vorgängen.“ Was ebenso für Norbert Vohs gilt. Der aktuelle Herbramer Ortsvorsteher unterstützt Krömeke nach bestem Wissen und Gewissen, weiß aber ebenso wie sein Kollege, dass die Geschehnisse von damals „für viele inzwischen nicht mehr von Bedeutung sind.“

Trotz unfreiwilliger Aussparungen enthält das Buch genügend lesens- und sehenswertes Material, welches die Geschichte Herbrams auf bestmögliche Weise ergänzt. Darüber hinaus erteilt es Auskunft über die Empathie Eberhard Krömekes hinsichtlich seiner Heimat: „Alles, was Herbram berührt, berührt mich auch.“ Eberhard Krömeke hat das 15 Euro teure Buch im Eigenverlag veröffentlicht. In erster Auflage sind 80 Exemplare verfügbar. Bestellt werden können sie bei Krömeke persönlich unter Telefon 05295-17 05.



Im Doppel: Autor Eberhard Krömeke (links) und Ortsvorsteher Norbert Vohs präsentieren die Publikation. Foto: Dietmar Gröbing

Paderborn. (dg) Wohin geht man, wenn die Temperaturen die 30-Grad-Marke überschreiten? Ins Freibad? In die Eisdielen? Nein, ins örtliche Schauspielhaus, wo sich zahlreiche Interessierte einfanden. Grund war das Theaterfest, mit dem das Haus am Neuen Platz indirekt die neue Spielzeit einleitete. Abermals galt es, die Öffentlichkeit auf ungezwungene Weise an die Spielstätte und ihre Vorzüge heranzuführen. Das sind nicht eben wenige, so dass es jede Menge zu bestaunen gab. Bevor das Theaterfoyer am Abend in einen Tanzsaal umfunktionierte, kamen die Besucher innerhalb und außerhalb des Gebäudes in den Genuss ausgewählter Show- und Schauwerte. Angesichts der parallel angesiedelten Museumsnacht hoffte Pressesprecherin Karolin Dieckhoff auf eine „Befruchtung beider Feste.“ Die trat tatsächlich ein, gab es doch nicht wenige Stadtbummler, die Beides miteinander verknüpfen. Wie Andrea Langer-Fricke und ihre Tochter Charlotte. Während sich die Elfjährige bei der ausgelobten Schminkaktion zum Reh umfunktionieren ließ, beobachtete ihre Mutter das interne Geschehen. „Ich finde gut, dass es so etwas wie ein Theaterfest gibt“, zeigte sich die ehemalige Salzkottenerin und jetzige Berlinerin durchaus angetan von den geschäftigen Vorgängen im Schauspielhaus. Das präsentiert sich laut Andrea Lan-

ger-Fricke „auf angenehme Weise“, so dass eine Rückkehr der Hauptstädterin im kommenden Jahr nicht ausgeschlossen ist.

Auch wegen der Möglichkeit zur ausführlichen Kostümprobe. Perücken, Masken und Umhänge aus dem eigenen Fundus ermöglichten das Schlüpfen in fremde Identitäten und Attitüden. Folglich war es für einen begrenzten Zeitraum möglich, das menschliche gegen ein tierisches Antlitz zu tauschen. Oder in die Haut einer Fabelfigur zu schlüpfen. Alles ohne großen Aufwand und selbstverständlich kostenfrei. Die Modellierung des eigenen Selbst stand auch beim Kinderschminken im Fokus. Wobei sich die von professionellen Make-up-Artisten ausgeführten Schminkaktionen auf das Gesicht der jungen Probanden beschränkten. Die kamen abseits der Theaterworkshops auch bei den Aufführungen der U13- und U17-Theaterclubs auf ihre Kosten. Im Fokus standen die Inszenierungen „Nachtgeknister“ und „After Juliet.“ Hinzu gesellte sich ein Gastspiel der Theatergruppe „Tobosco“, die dem Windmühlenkämpfer „Don Quijote“ eine Huldigung erwies.

Keinerlei Altersvorgabe unterlagen die internen Hausführungen, die einen ausführlichen Blick hinter die Kulissen des Theaterbetriebs ermöglichten. Auch das anberaumte Statisten-Cas-



Bitte lächeln: Fina und Elise machen Werbung für das Fest. Foto: Dietmar Gröbing

ting war eine generationenübergreifende Angelegenheit. Männlein und Weiblein, Jung und Alt konnten ihr schauspielerisches Talent einbringen und sich um eine Rolle in dem T.C. Boyle-Stück „Das wilde Kind“ bewerben teilnehmen. Alle gemeinsam ließen am Nachmittag Luftballons in den Paderborner Himmel steigen. Versehen waren die bunten Flugobjekte mit individuellen Wunschkarten, die persönliche oder allgemeine Anliegen Richtung Firmament transportierten.

Musik hat ein Gesicht

Folk am Turm mit weiblichem Anteil

Bad Wünnenberg. (dg) Die meisten Open-Air-Veranstaltungen stehen und fallen mit dem Wetter. Nicht so das eintägige Freiluftfestival „Folk am Turm.“ Das Ereignis wird witterungsunabhängig von mehreren hundert Interessierten besucht. Weil es besondere Musik an einem besonderen Ort bietet. Wie jüngst abermals geschehen. Zum elften Mal strömten die Menschen aus Nah und Fern herbei, um Teil des Ganzen zu sein – eines musikalischen Ganzen, das sich in der Wünnenberger Oberstadt ereignete. In Abänderung hiesiger Gepflogenheiten hatte das Event im Garten der Gaststätte Wilms nicht nur zwei, sondern drei klingende Highlights zu bieten. Und einen weitgehend überdachten Außenbereich, der Wind und Regen zu trotzen vermag.

Das allerdings war nicht nötig, denn der Wettergott besaß ein Einsehen und lenkte sämtliche Niederschläge an Bad Wünnenberg vorbei. Stattdessen konnte man sich an milden Temperaturen und guter Musik erfreuen. Unter anderem beigesteuert durch Sonia Rutstein. Ebenso wie ihr Cousin Bob Dylan bevorzugt Rutstein klassi-

sches Songwriting und Songsinging. Dabei dürfen politische Botschaften nicht fehlen, begreift sich die Dame aus Baltimore doch als sendungs-bewusste Person. Eine Tatsache, die bei den Zuhörern gut ankam. Unter anderem bei Jürgen Franke von der veranstaltenden Gruppe „Kunst & Kultur.“ Der Bob Dylan-Fans bezeichnete den

Gig als „ein Ereignis.“ Kaum weniger überzeugend fiel der Auftritt der irischen Formation „Goitse“ (zu Deutsch: Komm her) aus. Vier Herren und eine Dame produzierten Irish Folk reinsten Wassers. Der atmete die Luft der grünen Insel und ließ sie über der Wünnenberger Hochfläche wieder frei. Die Folgen waren Luft holen und eine unbehinderte Sicht. Vor allem auf Sängerin und Violinistin Aine McGeeny. Die stand nicht nur wegen ihrer Doppelfunktion im Zentrum des Konzerts. Allein aufgrund ihrer äußeren Erscheinung gebührte der Irin höchste Aufmerksamkeit.

Die hatte auch die „Johnny Cash Experience“ verdient. Obwohl der Zusammenschluss gänzlich ohne weibliche Beteiligung auskam. Ausschließlich Herren reproduzierten das Liedgut ihres Idols auf vorbildliche Weise. Dabei kam Sänger Joe Sanders dem „Man in Black“ sowohl kleidungstechnisch wie stimmlich relativ nah. Das war beachtlich, aber zugleich auch irritierend, weil der große Johnny Cash doch seit 13 Jahren nicht mehr unter den Lebenden. Die „Experience“ verhalf ihm zu einer angemessenen Auferstehung.



Dunkle Schönheit: Die Irin Aine McGeeny singt. Foto: Dietmar Gröbing

Am 21. September 2016
erscheint das



Redaktionsschluss am 14. September 2016



Die 100 Jahre Innovationsmodelle
www.bmw.de/max100
Freude am Fahren

HALLO ZUKUNFT.

DAS JUBILÄUMSANGEBOT FÜR GEWERBETREIBENDE: DER BMW 3er TOURING. AB 3.000 € PREISVORTEIL AUF SONDERAUSSTATTUNGEN UND BMW SERVICE INCLUSIVE.*

Leasingangebot: BMW 318d Touring

110 kW (150 PS), Schwarz uni, 18" LM-Radsatz, Regensensor und automatische Fahrlichtsteuerung, Sport-Lederlenkrad, Park Distance Control (PDC) hinten, Sitzheizung für Fahrer und Beifahrer, LED-Scheinwerfer, Navigationssystem Business u.v.m.

Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 5,6 · außerorts 4,0 · kombiniert 4,6 · CO₂-Emission kombiniert 122 g/km · CO₂-Effizienzklasse A+.
Angaben gemäß ECE-Fahrzyklus.

Fahrzeuggesamtpreis:	38.487,37 EUR
Leasing-Sonderzahlung:	0,00 EUR
Laufzeit:	36 Monate
Laufleistung p.a.:	10.000 km

Mtl. Leasingrate* **299,00 EUR**

Zzgl. 747,89 € für Zulassung, Transport und Überführung.

*Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München, Stand 08/16. Das Angebot gilt nur für Gewerbetreibende, Selbständige und Freiberufler bei Vertragsabschluss bis 30.09.2016. BMW Service Inclusive Paket für 3 Jahre/40.000 km. Weitere Einzelheiten zu Konditionen sowie Umfang unter www.bmw.de/serviceinclusive. Abbildung zeigt Sonderausstattungen. Alle Preise zzgl. MwSt.

B&K GmbH & Co. KG
Stedener Feld 2 · 33104 Paderborn
Tel 05251. 13 52-0 · e-mail paderborn@bundk.de
www.bundk.de



Keine Angst vor Reifenpannen: Ein rechtzeitiger Blick in den Kofferraum zahlt sich auf jeden Fall aus

(akz-o) Mit 15% pro Jahr scheint die statistische Wahrscheinlichkeit einer Reifenpanne eher gering, doch theoretisch kann es jeden Autofahrer alle sechs bis sieben Jahre treffen. Und Reifenschäden passieren immer dann, wenn man sie am wenigsten gebrauchen kann. Neben Vielfahrern trifft es auch Wenigfahrer. Zumeist ist es ein Fremdkörper, etwa ein Nagel oder eine Schraube, der in den Reifen eindringt und die Reifendecke beschädigt. Wer mit zu wenig Luftdruck (unter 1 Bar) weiterfährt, riskiert, dass der Reifen komplett zerstört wird.

Was ist zu tun, um sicher ans Ziel zu kommen?

Um auf diese Situation vorbereitet zu sein, ist ein Blick in den Kofferraum vor Fahrtantritt ratsam. Hat das Fahrzeug einen Reservereifen? Er kann den Reifen ersetzen, sorgt jedoch aufgrund des Gewichts für Mehrverbrauch und nimmt unnötig Platz ein. Grund genug, dass bereits jedes dritte Auto, das 2015 in Europa vom Band gerollt ist, stattdes-



Foto: pixabay.de/Continental/akz-o

sen ein Dichtmittel-Kit für den Pannenfalle an Bord hat. Ist das Auto schon vier bis fünf Jahre alt, empfiehlt es sich, das Ablaufdatum des Reifendichtmittels zu prüfen, um es rechtzeitig ersetzen zu können.

Auch die nachträgliche Umrüstung auf die zeitgemäße und komfortablere Dichtmittel-Lösung ist möglich. So bietet der Automobilzulieferer Continental beispielsweise das ContiMobilityKit mit Kompressor an. Der Vorteil hierbei ist, dass der Autofahrer das Reifendichtmittel und die Luft gleichzeitig über das Ventil direkt in den Reifen pumpen kann.

Ein weiteres System, von europäischen Automobilherstellern bereits 3 Millionen

Mal im Jahr genutzt, ist das Dichtmittel in einer Quetschflasche ohne festen Kompressor (z. B. ContiTireSealant). Hierbei wird zunächst das Ventil entfernt, bevor das Dichtmittel manuell in den Reifen gequetscht wird. Nachdem das Ersatzventil wieder eingesetzt ist, wird Luft mittels eines beliebigen Kompressors in den Reifen gepumpt.

Nachdem der Reifen wieder ausreichend Luftdruck hat, empfiehlt sich eine langsame Weiterfahrt bei 50 bis 60 km/h in eine Werkstatt zur dauerhaften Behebung des Reifenschadens. Weitere Informationen und Videos zur Anwendung der Dichtmittel-Kits finden Sie unter www.continental-mobility.com/de

DER MAZDA2 NAKAMA - IHR PERFEKTER GEFÄHRTE



Mazda2

- MZD Connect Konnektivitätskonzept
- Licht- und Regensensor
- Klimaautomatik
- Sitzheizung vorne

Barpreis € **15.990¹⁾**
Preisvorteil € **3.420²⁾**

Kraftstoffverbrauch im Testzyklus: innerorts 5,9 l/100 km, außerorts 3,7 l/100 km, kombiniert 4,5 l/100 km. CO₂-Emission im kombinierten Testzyklus: 105 g/km.

1) Barpreis für einen Mazda2 Nakama SKYACTIV-G 90 inkl. Überführungs- und zzgl. Zulassungskosten. 2) Gegenüber der UVP der Mazda Motors (Deutschland) GmbH für ein vergleichbar ausgestattetes Serienmodell.

Abbildung zeigt Fahrzeug mit höherwertiger Ausstattung.

Autohaus Vollmari GmbH

Greifswalder Str. 7 • 33106 Paderborn

Tel. 05251 17 555 • www.Autohaus-Vollmari.de

Damit aus einem Loch kein Krater wird

(djd). Ein Glasschaden am Auto ist schnell passiert. Bereits Rollsplit oder ein Steinchen, von einem voraus fahrenden Fahrzeug aufgewirbelt, kann eine Macke in der Frontscheibe hinterlassen. Die Reparatur sollten Autofahrer sofort in Angriff nehmen. "Denn aus kleinen Steinschlagsschäden können schnell große werden", warnt Wilhelm Hülsdonk, Bundesinnungsmeister des Kfz-Handwerks. Schon die Fahrt durch ein Schlagloch könne dazu führen, dass ein winziger Einschlag sich zu einem großen Riss ausweitet. Ein Autoglasschaden stelle immer eine Schwächung der Scheibe dar. Je größer der Schaden, desto geringer die Schutzwirkung im Ernstfall.

Kleine Macken umgehend reparieren

Ohne Austausch reparabel sind Macken, bei denen der Krater der Einschlagstelle nicht größer als fünf Millimeter ist und keine strahlenförmigen und mehr als fünf Zentimeter langen Risse aufweist. Auch die Zwischenfolie der Verbundglasscheibe darf nicht beschädigt sein. Zudem dürfen die Schäden nicht im Dichtgummi der Scheibe enden und müssen außerhalb des Fahrersichtfelds liegen. Dieses liegt über der Lenkradmitte, ist 29

Zentimeter breit und wird nach unten und oben durch den Wischbereich der Scheibenwischer begrenzt. Rund 30 Prozent der Glasschäden lassen sich auf diese Weise reparieren. "Bei allen anderen schreibt der Gesetzgeber den Austausch vor", erklärt Martin Blömer, Fachautor für Mobilitätsthemen beim Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Der Zentralverband Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe (ZDK) hat den Monat Mai deshalb zum "Autoglas-Monat" ausgerufen. In dieser Zeit können Kraftfahrer ihre Frontscheibe in allen teilnehmenden Kfz-Meisterwerkstätten kostenlos auf eventuelle Glasschäden untersuchen lassen. Unter www.kfz-meister-finden.de gibt es eine bundesweite Werkstattsuche.

Glasschäden zahlt die Kaskoversicherung

Eine Steinschlagreparatur in einer Kfz-Meisterwerkstatt schlägt mit rund 100 Euro, der Austausch mit Summen ab 500 Euro zu Buche. In der Regel wird der Schaden aber von der Kaskoversicherung übernommen. Ist eine Reparatur statt des Austauschs möglich, verzichten viele Versicherer sogar auf die vereinbarte Selbstbeteiligung des Fahrzeughalters.

Beim Einparken touchiert - was jetzt?

Ratgeber: So begehen Autofahrer nach einem Parkrempler keine Unfallflucht

(djd). In Parkhäusern oder auf Parkplätzen geht es oftmals eng und hektisch zu. Beim Ein- oder Ausparken kann es dann schnell passieren, dass man versehentlich ein anderes Fahrzeug touchiert und bei diesem eine Delle oder einen Kratzer im Lack verursacht. Wegen der geringen Geschwindigkeit handelt es sich dabei meist um Bagatellschäden. Muss der Verursacher jetzt auf den Geschädigten warten, muss er die Polizei rufen - oder reicht es, einfach einen Zettel mit der eigenen Telefonnummer hinter die Windschutzscheibe des gegnerischen Autos zu stecken?

Unfallflucht ist kein Kavaliersdelikt

"Unabhängig vom Schaden muss der Unfallverursacher grundsätzlich auf den Besitzer des geschädigten Fahrzeugs warten", erklärt Thiess Johannssen von den Itzehoer Versicherungen. Wer nur einen Zettel an der Windschutzscheibe des geschädigten Fahrzeugs hinterlasse und sofort weiterfahre, mache sich generell wegen Unfallflucht strafbar. Und dies sei kein Kavaliersdelikt - es droht Geldbußen, Punkte in der Verkehrssünderdatei in Flensburg und unter Umständen sogar

der Führerscheinentzug und der Verlust des Versicherungsschutzes in der Kfz-Versicherung.

Wie lange muss der Verursacher auf den Geschädigten warten? Der Gesetzgeber spricht von einer "zumutbaren Zeit", und diese ist wiederum abhängig von der Zeit und dem Ort des Geschehens sowie von der Schadenshöhe. "Eine halbe Stunde sollte die Wartezeit grundsätzlich mindestens betragen", betont Thiess Johannssen, sie hänge aber stark von den Umständen ab. Im Einkaufszentrum etwa könne man damit rechnen, dass der Geschädigte in absehbarer Zeit zurückkehre, bei der Beschädigung eines anderen

*UNABHÄNGIG VOM
SCHADEN MUSS DER
UNFALLVERURSACHER
GRUNDSÄTZLICH AUF DEN
BESITZER DES GESCHÄDIGTEN
FAHRZEUGS WARTEN.*

Fahrzeugs im Wohngebiet mitten in der Nacht sei davon eher nicht auszugehen. Auf der sicheren Seite sind "Parkrempler", wenn sie nach einer angemessenen Zeit die Polizei verständigen und den Unfall schildern. "Die Polizei kann über das Kennzeichen den Halter des geschädigten Fahrzeugs ermitteln und diesen informieren", so Johannssen.

Vollkasko: Rückstufung kann teuer werden

Für Schäden durch einen Parkrempler kommt prinzipiell die Kfz-Haftpflichtversicherung des Verursachers auf. "Hat sich der Verursacher unerlaubt vom Unfallort entfernt, bleibt der Geschädigte nur dann nicht auf den Kosten sitzen, wenn er eine Vollkaskoversicherung besitzt", erklärt Thiess Johannssen. Vor einer Regulierung durch die Vollkasko sollte man aber überprüfen, ob dies zu einer Rückstufung des Schadenfreiheitsrabattes führt und sich damit der Beitrag erhöht. "Unter diesen Umständen kann es bei einem Bagatellschaden für den Betroffenen günstiger sein, die Werkstattkosten selbst zu übernehmen", so Johannssen.



Innovation that excites

BESTE AUSSICHTEN.
URLAUBSFRISCHE
SOMMERANGEBOTE.



NISSAN QASHQAI VISIA
1.2 I DIG-T, 85 kW (115 PS)

- Klimaanlage
- Radio-CD-Kombination mit Bluetooth™-Freisprecheinrichtung
- CHASSIS CONTROL Technologie

PREISVORTEIL!:
€ 3.200,-

AKTIONSPREIS: AB
€ 17.615,-,-

NISSAN X-TRAIL VISIA
1.6 I dCi 4x2, 96 kW (130 PS)

- Einparkhilfe vorne und hinten
- autonomer Notbrems-Assistent
- LED-Tagfahrlicht
- CHASSIS CONTROL Technologie
- Geschwindigkeitsregelanlage

PREISVORTEIL!:
€ 4.395,-

AKTIONSPREIS: AB
€ 23.940,-

Gesamtverbrauch l/100 km: kombiniert von 5,6 bis 4,9; CO₂-Emissionen: kombiniert 129,0 g/km (Messverfahren gem. EU-Norm); Effizienzklasse: B-A.

Abb. zeigen Sonderausstattungen. Preisvorteil gegenüber unserem Normalpreis. Angebote gültig bis zum 30.09.2016.

Autohaus Simon GmbH

Fohling 2
(Gewerbegebiet Eisen-Ost)
33106 Paderborn
Telefon: 0 52 54 - 95 59 20



Jubiläum am 10. September 2016 im Autogas Zentrum Paderborn

2006 gründete der KFZ-Meister Henryk Kasprzyk das Unternehmen als ein-Mann-Werkstatt im Paderborner Osten. Mit der Spezialisierung auf Autogas Antrieb traf er einen zukunftsträchtigen Bereich und bereits nach wenigen Monaten wurden mehrere Gesellen und Mitarbeiter für das Büro eingestellt. Als die dortigen Räumlichkeiten nicht mehr dem Anspruch genügten, erfolgte 2008 der Umzug zum Frankfurter Weg. Diese Adresse trug dazu bei, den Bekanntheitsgrad der Firma zu steigern. Von Anfang an hat die Geschäftsführung auf die Zusammenarbeit mit den Premiumherstellern von Autogasanlagen gesetzt. Es wurde viel Wert auf eine hohe Qualität bei der Umrüstung gelegt, so dass auch nach einer Marktberuhigung in den letzten Jahren der gute Ruf weit voraus eilt. Heute ist das Autogas Zentrum Paderborn über die Kreisgrenzen hinaus als verlässlicher Partner für alle Fragen um Autogas bekannt. Die Kunden kommen aus dem gesamten Bundesgebiet, da sich nur noch wenige Fachwerkstätten in einem ehemals überfluteten Markt halten konnten. Der Kundenstamm ist auf mehrere Tausend angewachsen und viele vertrauen der Werkstatt bereits seit Jahren.

Im Jahre 2013 wurde aus dem Einzelunternehmen eine GmbH und die Erfolgsgeschichte setzte sich fort. Die Geschäftsführung wurde zu diesem Zeitpunkt komplett durch Herrn Christoph Zygmont übernommen. Ende 2015 verabschiedete sich dann der Altmeister Herr Henryk Kasprzyk in den Ruhestand. Da viele Kunden nur noch eine Werkstatt aufsuchen möchten und das Fahrzeug hier komplett betreuen lassen möchten, besteht ein großer Anteil der Arbeitsleistung heute aus klassischen Inspektions- und Reparaturarbeiten. Und dies beschränkt sich nicht nur auf Fahrzeuge mit Autogas Antrieb.

Folgerichtig fand 2016 eine Erweiterung des Leistungsangebotes statt. Im Mai wurde ein Vertrag mit dem Importeur für den Autohersteller LADA unterzeichnet und der Vertrieb dieser Marke in Angriff genommen.

LADA ist ja noch nicht sehr bekannt, welche Käuferschaft erwarten Sie für diese Fahrzeuge?

Christoph Zygmont: Viele kennen bei LADA vor allem den Geländewagen und dieser wird auch in der Jägerschaft stark angefragt. Auch in den ländlich geprägten Regionen außerhalb des Kreises stößt der Taiga auf reges Interesse. LADA hat jedoch auch im PKW-Bereich sehr große Schritte zu modernen Fahrzeugen unternommen, so dass hier auf Grund des günstigen Einstiegspreises viele Anfragen kommen. Wir sind sehr optimistisch, dass die Marke immer besser bekannter und beliebter wird.

Welche zukünftigen Entwicklungen erwarten Sie für Ihr Unternehmen?

Christoph Zygmont: Wir waren in den letzten 10 Jahren stets aktiv, um unser Angebot und die Serviceleistungen im Sinne der Kundenfreundlichkeit kontinuierlich zu verbessern und dabei authentisch und fair zu bleiben. So etwas spüren die Kunden. Insofern konnten wir uns von einem ein-Mann-Betrieb zu einem Unternehmen mit 10 Mitarbeitern entwickeln. Derzeit sind wir sehr gut aufgestellt. Deshalb arbeiten wir aktuell an Möglichkeiten, unsere Kapazitäten zu erweitern. Wir stehen in Verhandlungen, um weitere Flächen für die erweiterten Aufgaben anzumieten. Durch die Zusammenarbeit mit LADA erwarten wir positive Impulse für unsere Zukunft als KFZ-Meisterwerkstatt. Wir werden auch die Entwicklungen im Bereich von Autogas mittragen und durch kontinuierliche Schulung unserer Mitarbeiter stets auf dem Laufenden bleiben. Unser 10-jähriges Bestehen ist ein schöner Anlass, um Danke zu sagen und die Eröffnung als LADA-Vertragspartner ein Ansporn für die Zukunft mit neuen Aufgaben und Herausforderungen.



LADA Kalina Cross

Wir stellen Ihnen am 10.09.2016 die LPG Startbox vor!

AGZ Autogas Zentrum Paderborn GmbH
Frankfurter Weg 70 · 33106 Paderborn
Telefon: 05251 / 50 60 917
Fax: 05251 / 50 60 918
Email: info@autogaszentrumpaderborn.de
www.autogaszentrumpaderborn.de





Einblicke in das Krombacher Brauhandwerk

Krombacher Brautradition Kellerbier verlost eine private Brauereibesichtigung mit Biersommelier

„Bier ist unsere Leidenschaft“ – das gilt in Krombach in jederlei Hinsicht. Aus natürlichen und sorgsam ausgewählten Rohstoffen entstehen mit modernster Technik, nach handwerklich-traditioneller Braukunst und streng nach dem deutschen Reinheitsgebot in Krombach Spitzenbiere von höchster Qualität. So auch seit neuestem das Krombacher Brautradition Kellerbier.

Die Braumeister aus Krombach lassen mit ihrem gesamten Können, ihrer Hingabe und Leidenschaft mit dem naturtrüben Kellerbier eine alte Brautradition wiederaufleben. Früher war das unfiltrierte Kellerbier nur den Braumeistern vorbehalten, die es direkt vom Fass auf seine Reife und Qualität prüften. Heute kann sich jeder über den besonderen Biergenuss freuen.

Gehen Sie auf eine unvergessliche Entdeckungsreise und gewinnen Sie eine einzigartige Brauereibesichtigung für sich und fünf Ihrer Freunde. Zusammen mit einem Biersommelier lernen Sie die Faszination des Bierbrauens kennen wie nie zuvor. Verkosten Sie das Kellerbier Urtyp direkt am Lagertank und sammeln Sie gemeinsam mit dem Biersommelier sensorische Eindrücke von Bier und Speise mit regionalen Produkten, wie Höhlenkäse aus Attendorn und Schokoladenköstlichkeiten aus Siegen.

Auch die An- und Abreise wird von Krombacher organisiert, sodass Sie sich auf einen entspannten Tag voller neuer Eindrücke freuen können und einem gemütlichen Ausklang in der Krombacher Braustube nichts mehr im Wege steht. Um die Neugierde schon vorab zu steigern, bekommen Sie zusätzlich ein Sixpack des neuen Kellerbiers nach Hause geschickt. Wohl bekomm's! Informationen unter www.krombacher.de.

Gewinnwert: 1.000 Euro

Gewinnen Sie eine exklusive Biersommelier-Tour in der Krombacher Brauerei!

Einfach eine Postkarte mit Angabe Ihrer Telefonnummer an:
Redaktion **HEGEMANNMEDIEN**
Stichwort „Krombacher Brauerei“ ·
Burgstr. 2 · 33175 Bad Lippspringe

Einsendeschluss: 14. September 2016.

Das Losverfahren entscheidet. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen

Hausapotheke nicht nur im Krisen- und Katastrophenfall wichtig

Paderborn. Die aktuelle Empfehlung der Bundesregierung zur Bevorratung von Lebensmitteln und Trinkwasser sorgt für viel Wirbel in Politik und Bevölkerung. Unabhängig von Notfallplänen, Vorsorgemaßnahmen und vermeintlicher Panikmache ist auch eine Hausapotheke unverzichtbar und wichtig – nicht nur im Krisen- und Katastrophenfall. Für die kleinen Wehwechen des Alltags wie beispielsweise Kopfschmerzen, Erkältungen und kleinere Verletzungen sind Medikamente und Pflaster schnell besorgt: Die nächste Apotheke ist ja meist nicht weit, und dort ist alles Notwendige verfügbar. Doch manchmal muss es schnell gehen. Mit einer gut bestückten Hausapotheke ist man dann auch bei jedem kleinen Notfall bestens gerüstet.

„In vielen Haushalten ist die Hausapotheke allerdings eine Sammlung von alten und abgelaufenen Medikamenten“, sagt Christian Klameth vom Serviceteam der KKH Kaufmännische Krankenkasse in Paderborn. „Das kann sogar gefährlich werden, wenn Medikamente ihr Haltbarkeitsdatum überschritten haben.“



KKH rät: Regelmäßig Haltbarkeit von Medikamenten überprüfen

Das gehört unbedingt in eine Hausapotheke:

- Persönliche, vom Arzt verschriebene Medikamente
- Erkältungs- und fiebersenkende Mittel
- Mittel gegen Schmerzen, Durchfall, Übelkeit und Erbrechen
- Mittel gegen Insektenstiche und Sonnenbrand
- Elektrolyte zum Ausgleich eines Flüssigkeitsverlustes
- Fieberthermometer und Splitterpinzette
- Haut- und Wunddesinfektionsmittel

· Verbandsmaterial, so wie es auch ein Autoverbandskasten nach DIN 13164 enthält, also: Mull-Kompresse, Verbandsschere, Pflaster und Binden, Dreieckstuch

„Kontrollieren Sie regelmäßig die Medikamente in Ihrer Hausapotheke“, empfiehlt Klameth. „Bei Medikamenten ohne Verfallsdatum notieren Sie das Einkaufsdatum. Abgelaufene Arzneien gehören in den Hausmüll oder Sie geben sie an Ihre Apotheke zurück, die eine fachgerechte Entsorgung sicherstellt.“

Gespräche öffnen neue Wege / Bereicherndes Ehrenamt

Neuer Ausbildungskurs TelefonSeelsorge 2017

Im Frühjahr 2017 beginnt bei der ökumenischen Telefonseelsorge Paderborn ein neuer Ausbildungskurs für ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Dieser soll interessierte Männer und Frauen darauf vorbereiten, Menschen in Not- und Krisensituationen beizustehen und ihnen emotionale Unterstützung zu geben.

Die TelefonSeelsorge ist ein Angebot der christlichen Kirchen in Deutschland für Menschen, die ihre Lebenssituation als belastend und schwierig erleben. Sie können die Unterstützung am Telefon, aber auch per Mail und Chat in Anspruch nehmen. „Oft haben die Ratsuchenden in ihrer unmittelbaren Umgebung niemanden, mit dem sie ihre Probleme besprechen können“, ist die Leiterin der Paderborner

Stelle, Monika Krieg, überzeugt. Dabei ist die Spannweite der angesprochenen Themen so vielfältig wie das Leben selbst: von Beziehungsproblemen in Partnerschaft und Familie, Verlustserfahrungen bei Todesfällen und Trauer, über Einsamkeit und Lebensüberdruß bis hin zu psychischen Erkrankungen und Problemen im Arbeitsleben.

„Diese Vielfalt ist manchmal schon sehr anspruchsvoll und anstrengend!“, sagt eine Mitarbeiterin, die wie alle Ehrenamtlichen in der TelefonSeelsorge anonym bleibt. „Aber dank der guten Aus- und Fortbildung erlebe ich die Begegnung mit den Ratsuchenden vor allem als bereichernd und sinnvoll. Kein Gespräch ist so wie das andere! Aber gerade dadurch bin ich heraus-

gefordert und nehme sehr viel für mein eigenes Leben davon mit.“

Für den neuen Ausbildungskurs in Paderborn werden Männer und Frauen gesucht, die älter als 25 Jahre sind. Sie sollten ausreichend Zeit für dieses Engagement mitbringen, Lebenserfahrung und Freude am Umgang mit Menschen sowie Einfühlungsvermögen in fremde Lebenswelten. Die Ausbildung dauert 15 Monate und umfasst sowohl die Auseinandersetzung mit der eigenen Person (Selbsterfahrung) wie auch das Erlernen von Methoden der Gesprächsführung.

Interessenten für die neue Ausbildungsgruppe melden sich telefonisch bis zum 15. Oktober unter der Telefonnummer 05251/201710 oder unter www.telefonseelsorge-paderborn.de.

Jugendmigrationsdienst unter neuer Leitung

Paderborn. Niko Dembowski hat zum 1. August die Leitung des AWO-Jugendmigrationsdienstes von Barbara Beyer übernommen. Nach dem Studium der Sozialarbeit und dem Anerkennungsjahr beim Jugendamt der Stadt Paderborn war Dembowski zunächst als Stadtjugendpfleger und Leiter des HOT in Salzkotten beschäftigt. 1991 kam er zum Jugendmigrationsdienst des AWO-Kreisverbandes

Paderborn. Ab dem 1. Januar 2016 war er dort stellvertretender Einrichtungsleiter. Vor dem Hintergrund der wachsenden Zahl an Zuwanderern möchte er als neuer Leiter nicht nur die bestehenden Angebote verbessern und ausweiten, sondern den gesamten Dienst mittelfristig ausbauen. Wichtig ist Dembowski außerdem die intensive Vernetzung mit anderen Einrichtungen.



Lust auf Veränderung

Aus kurz wird lang: In Sachen Frisur haben Frauen nun ganz neue Möglichkeiten

(djd). Mit der warmen Jahreszeit kommt bei vielen Frauen die Lust auf Veränderung - und eine neue Frisur muss her. Doch auch ein neuer Job oder eine neue Liebe können Auslöser für einen Stylingwechsel sein. Die Haare kürzen oder färben, so sahen bisher die Alternativen für einen Wandel aus.

Neue Länge und Farbeffekte von jetzt auf gleich

Inzwischen können Frauen ihren "Typ" im Handumdrehen komplett verändern und sogar von kurz auf lang wechseln. Möglich wird das durch eine professionelle Haarverlängerung, bei der hochwertige Echthaarsträhnen in der Wunschlänge in das Haar eingearbeitet und schonend per Ultraschall mit dem eigenen Haar verbunden werden. Dank einer speziellen Form der Bondings sind die Verbindungsstellen nicht sichtbar, das

Eigenhaar wird nicht angegriffen und kann wie gewohnt gepflegt und frisiert werden.

"Extensions eignen sich aber auch wunderbar, um sich farblich zu verändern", erklärt Anita Lafer, Geschäftsführerin von Great Lengths. Von Schwarz bis Pink sei alles möglich. So bietet der Marktführer für Haarverlängerung über 61 Standard- und Fashionfarben an, mit denen "Frau" ganz einfach Mut zur Farbe beweisen kann. Für Fashionistas sind auch die neuen "Bronde"-Strähnen angesagt. Haarlängen und -spitzen werden in Blond abgesetzt und vermischen sich mit den eigenen Strähnen. Das Ergebnis ist ein besonders natürliches Farbenspiel. Da bei der Herstellung eine spezielle Färbetechnik zum Einsatz kommt, sind die Übergänge sehr weich. Und wenn es mal nicht mehr gefällt, lassen sich die einge-

arbeiteten Strähnen problemlos vom Friseur wieder entfernen. Unter www.greatlengths.de gibt es mehr Informationen zu den entsprechenden Möglichkeiten.

Glamouröses Styling ohne großen Aufwand

Wer eigentlich mit seiner Frisur rundum zufrieden ist, aber zu besonderen Anlässen mit einem außergewöhnlichen Styling punkten möchte, hat mit sogenannten Hairdos die Möglichkeit, sich nach Lust und Laune zu verwandeln. Mit diesen Haarteilen, die einfach ins Haar geclipt werden, kann man ein ganz neues Volumen und eine beachtliche Länge von bis zu 57 Zentimetern erreichen. Und auch ein Pony oder Pferdeschwanz lassen sich einfach und schnell stylen. Die Clip-in-Extensions sind in neun verschiedenen Farben erhältlich und bieten einen absolut sicheren Halt.

Professionelle Haarverlängerung nur vom Fachmann

(djd). Das Gelingen einer Haarverdichtung hängt - neben der Qualität der Extensions - vor allem vom Können des Friseurs ab. Deshalb gibt es die Haarverlängerung und Haarverdichtung zum Beispiel von Great Lengths nur bei professionellen Friseuren, die ihr Können zuvor in speziellen Schulungen erworben haben. Inzwischen gibt es mehr als 6.400 Partner-Salons in Deutschland, Österreich und der Schweiz. Den Salon in der Nähe findet man per Postleitzahlensuche unter www.greatlengths.de.



Stressbewältigung durch Achtsamkeit (MBSR)

Gems. Info-Abend am 30. September 2016 um 19 Uhr,

Yoga Studio, Josefstraße 15, Elsen

Gems. Kontakt: info@Achtsamkeit-ARGE.de
www.Achtsamkeit-ARGE.de

Kursstart Renate Pollmann (05293/9329070) Hövelhof 13.10.2016 (19 Uhr)

Kursstart Johannes Schefers (05254/957548) Elsen 21.10.2016 (19 Uhr)

GABRIELE – Friseure und Kosmetik

Individuelle Stilentwicklung mit Niveau

Individuelle und kompetente Stilvermittlung mit Niveau passend zur jeweiligen Persönlichkeit jeder einzelnen Kundin und jedes Kunden steht seit 1982 im Zentrum des Friseursalons Gabriele von Friseurmeisterin Gabriele Zellerhoff. Dies erreicht die Inhaberin mit ihrem freundlichen Friseurinnenteam um Ingrid Seibel, Brigitte Kersting sowie Vanessa Baisch nicht nur durch eine typgerechte Frisur, sondern auch durch umfangreiche Schönheitspflege mit kosmetischen Gesichtsbearbeitungen wie Gesichtereinigung, Masken, Augenpflege und Make-up. Die vier Friseurinnen bei Gabriele – Friseure und Kosmetik sind stets auf dem neuesten Stand, was Frisuren, Trends sowie Techniken angeht und können somit jeden Kunden verlässlich, kompetent und persönlich beraten. Hierbei wird großer Wert auf die Harmonie der Gesamterscheinung gelegt.

Kundenzufriedenheit und ein hohes Qualitätsniveau haben für Gabriele Zellerhoff und ihre Mitarbeiterinnen stets oberste Priorität. Deswegen ist es im Friseursalon Gabriele selbstverständlich, dass nur Produkte von höchster Qualität bei der Haarbehandlung und Kosmetik Anwendung finden: Zur Schönheitspflege für Haar und Gesicht werden Produkte der Firma La Biosthetique verwendet, die Naturstoffe enthalten, allergietestet

sind und somit eine hohe Verträglichkeit aufweisen. Speziell für die professionelle Haarverlängerung sowie -verdichtung werden nur Haare von höchster Qualität der Firma Great Lengths benutzt. Zur hohen Kundenzufriedenheit tragen bei Gabriele – Friseure und Kosmetik auch die durch die freundlichen, hellen Räumlichkeiten und die wunderschöne Terrasse entstehende, entspannte Atmosphäre sowie die große Angebotsvielfalt



bei. Ob ganz klassischer oder topmoderner Haarschnitt, professionelle Kosmetikbehandlungen, schonende Haarpflege mit Kuren und qualitativ hochwertigen Haarpflegemitteln, modernste Techni-



lichen Service zählt außerdem auch die Kreation erstklassiger Hochzeitsfrisuren samt Make-up. Dabei wird alles harmonisch mit dem Hochzeitskleid und dem Schmuck abgestimmt.

Durch dieses breitgefächerte Angebotspektrum in den Bereichen Haarpflege, Haarschnitt, Typberatung und Kosmetik

verfügt Gabriele – Friseure und Kosmetik über zahlreiche, äußerst zufriedene Stammkunden. Terminvereinbarungen sind aber selbstverständlich auch für Neukunden problemlos möglich.

Gabriele Zellerhoff und ihr Team freuen sich bereits auf Sie.

GABRIELE

Gabriele Zellerhoff

Arminiusstr. 60 · 33100 Paderborn
Anmeldetelefon: 0 52 51 5 74 43
www.gabrielezellerhoff.de



VERKÄUFE

Bang u. Olufsen Design Fernseher für B u O Sammler BO4, mit Standfuß, für 250 Euro zu verk., Tel.: 05254/ 5546

Dekoratives Bild Lavendelfelder bei Grasse Südfrankreich, 70 x 100, auch ohne Rahmen aufzuhängen modern, 15 Euro, Tel.: 05254/ 5546

7 Schmalztopfe grau/ blau versch. Größen, von 5-15 Euro, Tel.: 05254/ 5546

Hochwertige, zierliche, elegante Clubgarnitur, Handarbeit, neuwertig, 2 Sessel (Rollen) B 75 cm, T 69 cm + 2 Zweisitzer-Sofas B 1,40 cm, T 78 cm, Bezug: 100% Mohair, moosgrün, Rückenissen Daunnen, Sitzk. Latex, Rückseiten auch Mohair aus Platzmangel preisg. abzugeben, VHB, Tel.: 05252/ 3787

Gästebett (neu, mit Preisschild), Stahlrohrgestell + Matratze, klappbar, 1 antike Wanduhr ca. 1890 + 1 antiker kleiner Tisch ca. 1785. (ehemal. Häcksler); 1 Kaffee/ Teeservice 12-teilig (Tirschenreuth), 1 Essservice (Scherzer), 1 Chines. Teeservice, 2 Medion Home Handys, 1 Drucker, Kopierer, Scanner, HP PSC 720 preisg. abzugeben, 1 Fax Siemens 790 +1 Kaffeemaschine (Braun), neuw., zu tauschen, VHB, Tel.: 05252/ 3787

Nymphensittich + Wellensittiche zu verkaufen, Tel.: 0163/ 7198024

2 reinleinen und 2 halbleinen Überschlacklagen weiß, preisw. abzugeben, Tel.: 0162/ 8809076

20 Tische 75 x 120 cm, á 33 Euro, 12 Tische 75 x 70 cm, á 28 Euro, 4 variable Tische, zusammen 190 cm x 300 cm, á 50 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

Aus Restaurationsauflösung Groß- und Kleininventar zu verkaufen, Tel.: 0160/ 8513759

Große Ölgemälde 2 x 1 m, Jagdt und Stilleben, VHB, Tel.: 0160/ 8513759

Fernseher v. Metz HD, 80 Bild, neuwertig v. 2009, NEU 1799 Euro, Rechnung vorhanden für 179 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 4520

Die nächste Ausgabe erscheint am Mittwoch, den 21.09.2016

Wunderschöne 3 - sitzer, 2 - sitzer Polstergarnitur, dazu Hocker, Preis 250 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

Ess- und Kaffeegeschirr, 80 Jahre alt, auch China blau als Kaffeegesch., VHB, Tel.: 0160/ 8513759

Alte Kuckucksuhr, mit Pendel und Melodie, 190 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

2 Schwingstühle Kunststoff, weiß, für die Küche oder Esszimmer, Hochlehner 110 cm, Sitzhöhe 45 cm, Sitztiefe 43 cm auf Chromgestell, gebraucht, für beide 40 Euro. 1 Esstisch weiß für Küche oder Esszimmer 70 x 70 cm ideal für die kleine Küche, Höhe 74 cm, Kunststoff Tischplatte 3 cm stark, auf runder Chromsäule mit 4 Füßen, 40 Euro. Nur zur Abholung, Tel.: 05252/ 9372975 oder 0176/ 52310350

NEUGIERIG? - Bücher - wie Kinder- u. Jugendbücher, Märchenbuch-Sammlung/CD-Hörbücher mit Romanen, Kinder-Abenteurer, Kinderlieder, Märchen/PC-Tisch aus Metall/Mini-Autos, diverse Ausführungen/VHS-Kaufkassetten - Spielfilme, Zeichentrick, Tel.: 05254/ 4554

ELVIS-Sammlung: 12 LP's, 6 DVD's, 4 CD's, 2 Cassetten, 1 Buch, nur komplett 90 Euro, Tel.: 02951/ 2829

Rasenmäher Husqvarna, Benziner, Mulchfunktion, abnehm. Fangkorb, 46 cm, mit Zubehör, neues Ersatzmesser, Preis günstig, Tel.: 0174/ 7447207

Sportgerät Stepper XL mit Halteftk. + Display, 30 Euro in BaLi abzugeben, Tel.: 0174/ 8319367

Schlafzimmer Buche hell, 6 tür. Kleiderschrank mit Spiegel, 3,20 m breit, 2,10 m hoch, Kommode, 2 Nachtschränke, Doppelbett m. Matratzen Sprungrahmen, alles sehr guter Zustand, 190 Euro VHB, Tel.: 0160/ 96794782 Paderborn

Wagenrad-Lampe zu verkaufen, Tel.: 05294/ 669

1 Stepper, 10 Euro, Tel.: 05252/ 5948

Schlafsofa, 160cm breit, blau-weiß kariert wegen Umzug für 50 Euro abzugeben, Tel.: 05252/ 9375841 BL

Ausziehtisch zusätzl. Einlegeplatte Eiche hell aus Platzmangel für 80 Euro abzugeben, Tel.: 05252/ 939419

2 neuwertige Klappräder für 300 Euro mit Taschen zu verk., NP 600 Euro ohne Taschen. Sehr gute Qualität, Tel.: 05251/ 73146

KTM Herrentrekkingrad Avento 24 plus, Rahmengröße 61 zu verkaufen, Tel.: 05294/ 669

Umsonst. Kleiner, alter Computer mit Zubehör, Tel.: 0157/ 73381306

Hochbett Smoozy, weiß/pink-blau (wechselbar) inkl. Leiter, integrierter Schreibtisch und Regalfächer & Kleiderschrank, 1 kompl. Baby Zimmer Massiv buche, Schrank, Wickelkommode, Bett, VB Tel. 0170/9077501

VERSCHIEDENES

Bildschöne Weimaraner Welpen mit Papieren in silber und blau, geb. am 28.8.2016 suchen noch ein neues Zuhause (Hobbyzucht), Tel.: 05258/ 5667 oder 0173/ 1876056

Suche Münzen, Briefmarken, Postkarten, Telefonkarten, Orden, Abzeichen, Medaillen, Feldpost, Zinn, alte Krüge, usw., alles anbieten, Tel.: 0179/ 9869337

Wer hat Trödel Hausrat und Kleidung kostenlos abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

Sammler sucht Bilder der Maler Josef Struck, Georg Lucas, Willy Lucas, Josef Dominicus, K. Matern, W. Wilcke, J. Hunstiger, H. Weitzner sowie alle Bilder mit Paderborner und Bad Lippspringer Motiven! Bitte alles anbieten, Tel.: 05252/ 9893112

Suche defekte Fahrräder aller Art. Kostenlose Abholung, kein Ankauf, Tel.: 05254/ 9514707

Fussball-Sammler sucht alte Stadionprogramme, Eintrittskarten, Sammelbilder, Autogramme u.v.a. vor 1990, Tel.: 0421/ 6950142

Sammler sucht alles z.B. aus Haushaltsauflösungen & Nachlässen wie z.B. alte Uhren, Porzellan, Bilder, Bücher, Möbel, Postkarten, Münzen u.v.m. - Bitte alles anbieten!! Tel.: 05252/ 9893112

Schneiderarbeiten. Wer bietet privat günstig Schneiderarbeiten an? Hier: Hosen kürzen. Tel.: 05254/ 4554

Sammler kauft z.B. alte Orden, Urkunden, Ehrenzeichen, Medaillen, Pässe, Fotos & Fotoalben, Schirmmützen, Helme, Uniformen, Degen, Säbel, Dolche, Reservistenkrüge, außerdem alles vom Panzer Regiment 11 aus Paderborn. Bitte alles anbieten, sehr diskrete und seriöse Abwicklung! Tel.: 05252/ 9157896 oder 0176/ 32498647

Wer hat Haushaltsgegenstände, Werkzeug, Gartenbedarf und guterhaltene Kleidung zu verschenken oder günstig abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

Livemusik für Ihre Feier als Duo oder Alleinunterhalter, Tel.: 05251/ 8780478

Wir suchen Antik u. Trödel Porzellan, Glas, Gemälde, Alte Technik, Werbung, Postkarten, Spielzeug, Schallplatten Hi-Fi, Figuren, Design, Tel.: 0179/ 9869337 oder 0160/ 4379972

Am Samstag 10.09.16 findet in Bad Lippspringe, Richtweg 9 von 14 - 18 Uhr ein Hofbasar statt. Es wird alles angeboten (Deko, Kleidung, Möbel, Geschirr, Spielwaren, usw.). Der Basar findet bei jedem Wetter statt. Kommt vorbei!

Redaktionsschluss ist am Mittwoch, den 14.09.2016

Dominanter Er, 55 Jahre wünscht die Bekanntschaft einer Sie, ihn oder Paar, Tel.: 0152/ 26423228

Ich suche eine seriöse Dame bis 55 Jahre, alleinstehend, mobil, die sich vorstellen könnte einem Rentner, leicht gehbehindert, den Haushalt in Ordnung zu halten. Eventuell sogar auf Basis einer Wohngemeinschaft im EFH mit Garten. Nationalität und Hautfarbe/Religion sind kein Problem. Wegen der Diskretion, bitte eine evtl. Antwort erstmals per SMS, Tel.: 0176/ 97058830

Zahle Höchstpreise für Goldschmuck, Alt- & Bruchgold, Zahngold, Bernstein, Münzen, Silber, Armbanduhren, Bronzen, Porzellanfiguren, Zinn, Militaria, Gemälde, altes Spielzeug u.v.m.
C. Hagedorn, Mobil: 0171 3140632 Tel.: 05254 8076176 Von-Ketteler-Str. 10a 33106 PB/Elsen - großer Parkplatz www.pader-antik.de

Wir suchen ein paar Rommé Damen, 65 - 80 Jahre, Bad Lippspringe, Stadtmitte, Tel.: 05252/ 939619

Liebe Damen gesucht zum spazieren gehen und Aktiven nach gehen, Stadtmitte Bad Lippspringe, Tel.: 0157/ 73381306

Pulverbeschichtung von Autofelgen, Gartenzäune, Metalle aller Art, Telefon 0173 5276965

AUTOMARKT

Suche gut erhaltenen und gepflegten PKW, ca. 75 - 80 PS, 4 Türen, bis ca. 3000 Euro, von privat, alles anbieten, Tel.: 0179/ 9869337

Suche MZ oder Simson oder Vespa Roller oder Mofa. Auch mit Mängeln oder ohne Papiere / TÜV, Tel.: 0174/ 7447207

4 WR Conti Wintercontact, 91 H 205x 55/16, wie neu, nur 4000 km gel., gut ausgelagert, NP 490 Euro, für 360 Euro zu verk., Tel.: 05254/ 5546 Anrufbeantworter

Kaufe Wohnmobile und Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 - www.wm-aw.deFa.

Renault Laguna Kombi + Anhängerkupplung, 119 PS, 187.000, Benzin, Baujahr 2001, TÜV bis August 2018, 8-fache Bereifung, 6-fach CD Wechsler, manuelles Schaltgetriebe, 1350 Euro, Tel.: 05252/ 940552 Abends ab 19 Uhr

4 Sommerreifen für Smart, Typ 451 A, 10 Euro, Tel.: 05252/ 5948

Winterreifen 4 St. DUNLOP mit Stahlf. 185/70R14/T88 M+S, Top Profil zu verk. 230Euro VHB, Tel.: 0170/ 292944

STELLENMARKT

Wir brauchen Verstärkung!
VITAL HOTEL
★★★★
Für die Etage (Housekeeping) **Zimmermädchen**
Zur Festeinstellung
(25 Stunden/Wöchentlich)
von 08:30-14:00 Uhr
auch am Wochenende,
übertarifliche Bezahlung.
Schriftliche Bewerbungen an:
Vital Hotel · Herrn Thomas Heine
Schwimmbad Str.14
33175 Bad Lippspringe
Telefon: 05252 / 964143
Email: gastro@vital-hotel.de

Sozialpädagogin erteilt Nachhilfeunterricht für Grundschüler/innen und Hauptschüler/innen, Tel.: 05252/ 8108680

Erfahrene Altenpflegerin sucht Arbeit im Haushalt und in der Altenpflege, hilft Tag und Nacht, Tel.: 05252/ 930704

Klaviermusik für Ihre Trauung, Geburtstag und sonstige festliche Anlässe, Tel.: 0173/ 8307183

Kinderbetreuen, im Haushalt helfen. Suche auch stundenweise, Tel.: 0176/ 26296150

Brauchen Sie Unterstützung bei der Kinderbetreuung oder Mithilfe im Haushalt? Tel.: 0157/ 59440251

Wir suchen begeisterte Service- und Küchenkräfte im Raum Horn - Bad Meinberg, Chiffre-Nr. HM_07.09.16_001

KOSTENLOSE PRIVATE KLEINANZEIGEN

Per Email an: kleinanzeigen@heggemannmedien.de
oder per Post an: HEGGEMANNMEDIEN
Kleinanzeigen • Burgstr. 2 • 33175 Bad Lippspringe

Vermietungs- u. Immobilienanzeigen sind kostenpflichtig:
Wir berechnen diese Anzeige je Zeitung pro Zeile mit 1 €uro.

Nächste Ausgabe erscheint am: Mittwoch, 21.09.2016



Stellenanzeigen

STELLENMARKT

Qualifizierte Klavierpädagogin erteilt Klavierunterricht in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 8307183

Hundesitter stundenweise gesucht, Tel.: 05252/ 50899

Fit in der Schule? Bewährter, erfahrener Förderlehrer mit viel Freude an seiner Arbeit, erteilt qualifizierten, gezielten Nachhilfe-Unterricht in den Schulfächern: Deutsch, Mathematik, Englisch und Französisch. Habe mich seit vielen Jahren im Förderbereich spezialisiert u. arbeite dort mit sehr guten Erfolgen! Ich bin engagiert, geduldig, absolut zuverlässig und hole jeden Schüler dort ab, wo er sich mit seinem Lernstand befindet! Interessenten melden sich bitte zunächst per SMS unter Angabe Ihrer Festnetz-Nr. bei mir. Rufe baldmöglichst zurück! Kein Geld für Nachhilfe? Gern unterstütze ich Sie gegebenenfalls bei der Beantragung der Finanzierung! Tel.: 0176/ 31075884

Helpe Ihnen gerne beim Keller aufräumen, Rasen mähen, Wände streichen, Einkäufe erledigen und andere leichtere Tätigkeiten für 2 - 3 Stunden am Tag! Männlich, 55 Jahre alt, Tel.: 05252/ 9159003, bitte Raum Bad Lippspringe

Ma, Dt, Engl, Franz. 6,50 Euro/45 Min v. Stud. Kl.4 -Abi 015792323192

Handwerker, allround, 45 Jahre, sucht Arbeit aller Art, egal ob Haus-, Gartenarbeiten, Reparaturen, etc., im Raum Paderborn, Bielefeld und Umgebung, bitte alles anbieten, Tel.: 0171/ 7733360

Putzhilfe vormittags für ca. 3 Stunden in der Woche gesucht. Einmal in der Woche, Tel.: 05252/ 1891 oder 0179/ 5998614

Nette Haushaltshilfe für ca. 2,5 Std. wöchentlich gesucht, Tel.: 05252/ 939619

Suche in priv. Haushalt eine Putzstelle. Bin grdl. + akkurat, 50 Jahre erfahren in PB + Umgebung, 1 - 3 mal pro Woche, Tel.: 0174/ 8319367

Biete Hilfe im Garten. Rasen mähen, Fugen unkrautfrei, Beete pflegen, Mülltonnen säubern, Grünspahn und Straße säubern, auch auf Dauer, Tel.: 0162/ 3699787

Sozialpädagogin möchte gern ältere Menschen in ihrem Alltagsleben begleiten und unterstützen, Tel.: 05252/ 9380438 abends

Wir suchen wegen stätigen Wachstum zum nächstmöglichen Termin weitere

Pflegefachkräfte m/w für den Heimbeatmungsbereich

in Vollzeit oder Teilzeit im Raum

Paderborn, Bielefeld und Detmold

Wir erwarten von Ihnen:

- eine abgeschlossene Ausbildung als Gesundheits-, Kranken- oder Altenpfleger/in
- einen KFZ-Führerschein

Wir bieten Ihnen:

- unbefristeten Arbeitsvertrag möglich
- flexible Arbeitszeitgestaltung
- ein gutes und hilfsbereites Team
- ein gut funktionierendes Qualitätsmanagement
- Basiskurs F. Heimbeatmung

Bewerben Sie sich bitte schriftlich oder auf unserer Homepage:

IK Ambulante Pflege GmbH
Rundum gut versorgt...
Aziz Ipek
Konrad-Adenauer-Straße 7
31737 Rinteln
Tel. 05751/4099035 o. 0178/2021250

www.ik-ambulante-pflege.de

Wir brauchen Verstärkung!

VITAL HOTEL



Für unser Palm Restaurant suchen wir **Restaurantservicekräfte** in Vollzeit / Teilzeit / Aushilfe

Für unsere Hotelrezeption suchen wir **eine-/n ausgebildete/-r Hotelfachfrau/-mann**

Schriftliche Bewerbungen an:

Vital Hotel · Herrn Thomas Heine
Schwimmbad Str.14
33175 Bad Lippspringe
Telefon: 05252 / 964143
Email: gastro@vital-hotel.de



Du bist nicht tot,
Du wechselst nur die Räume.
Du lebst in uns
und gehst durch unsere Träume.

Michelangelo

Hanni Lüke

geb. Leineweber

* 24.08.1936 † 31.08.2016

Danke für deine Liebe

Ralf Lüke
Monika & Heinz Georg Heggemann
mit Sarah & Nico
im Namen aller Angehörigen

33175 Bad Lippspringe, Bleichstraße 23
Der Trauergottesdienst findet am Mittwoch, den 07.09.2016 um 14.00 Uhr in der Kirche St. Martin in Bad Lippspringe statt. Anschließend erfolgt die Beisetzung auf dem Waldfriedhof.

Clever werben!!!

- Eigenständiger Lesewert
- Abdeckung genau definierter Gebiete
- Vermeidung von Streuverlusten

Mit Beilagen
in Ihrer gewählten Region

Tel. 05252 - 96530

IMMOBILIEN

MIETGESUCHE

Suche in PB-Südstadt ruhige, neuwertige ETW, 80 - 110 qm, ab Bj 2000 mit Balkon/Terrasse + Garage (von privat), inkl. ruhig, Einh./Objekt., Tel.: 0170/ 8712778

Rentnerpaar sucht 3 Zi.-Wohnung, EG, ca. 80 qm, mit Terrasse, in B.L., Tel.: 0160/ 95254794 ab 18 Uhr

Suche 2 Zimmer Wohnung ca. 50 qm mit Balkon oder Terrasse in Bad Lippspringe langfristig zu mieten. Bitte alles anbieten, Tel.: 05251/ 8786586

Suche Wohnung, 4 Zimmer KBB als WG, im Raum Bad Lippspringe u. Altenbeken, im Erdgeschoß oder mit Aufzug und Tierhaltung, Tel.: 0171/ 9477351 oder 0174/ 8156135

Ehepaar 60+ sucht kleine Wohnung, ca 60 qm, in Salzkotten, gern im Grünen und Terrasse, Tel.: 0176/ 43025694

Wohnungssuche, 45qm, Parterrewohnung in Paderborn Detmolder Straße, Cheruskerstraße, Heiersstraße, Tegelweg, bis 340 Euro warm, Tel.: 05251/ 8790070

Suche 2 Zimmer Wohnung ca. 40 - 50 qm mit Balkon oder Terrasse in Bad Lippspringe, Tel.: 0151/ 55521775

Erdgeschoss Wohnung, in Bad Lippspringe, zu mieten oder Kauf gesucht, 3-5 Zimmer, Notfall und 100 Euro Belohnung, Tel.: 0176/ 87126407

Gehbeh. Nixdorf Frührentnerin sucht 2 Z-K.B. mit Wanne und Fenster!!! Terrasse oder Dachterrasse, barrierefrei, Raum Paderborn, ab sofort, Tel.: 0176/ 86661964

Suche Garage in Bad Lippspringe, Tel.: 0176/ 38132387

Sie, 64 Jahre sucht 2,5 Zimmer, Küche, Bad, Balkon und Keller, mit WBS, Tel.: 0176/ 27601850

Suche 2 Zimmer Wohnung ca. 50 qm mit Balkon oder Terrasse in PB und naher Umgebung. Gerne PB - Stadtheide, Marienloh und Mastbruch langfristig zu mieten. Bitte alles anbieten, Tel.: 05251/ 8786586

Suche zum 01.11.2016 eine 1,5 Zi. Wohnung in Schlangen, Salzkotten oder Altenbeken, Tel.: 0152/ 27827885

Frau 50+, berufstätig sucht 2 - 3 ZKB/Terrasse und Keller in Schlangen oder Bad Lippspringe zur Miete oder zum Kauf. Kein DG, Tel.: 0176/ 84182864

Rentner Ehepaar sucht 2 Zimmer Wohnung, Erdgeschoss bis 65 qm, Tel.: 05252/ 54226

MIETANGEBOTE

Bürofläche in B.L. (150/ 300qm), auf Wunsch möbliert, Vorderflöß, KM - 420 Euro, Tel.: 0173/ 5276965

Schlangen, Souterrainwohnung, 65 qm, voll möbliert, ab 1.11.16 zu verm. Tel.: 05252/ 8792 o. 0162/ 6194259

3 ZKB, Paderborn, zentrale Lage, Fußgängerzone, ca. 78qm, 470 Euro kalt, Tel.: 05251/ 872079

PKW Stellplatz am Rathaus zu vermieten, Tel.: 0571/ 22256

Ruhige 2 ZKBWi in bester Wohnlage ab sof. zu verm., 65 qm, 400 Euro kalt, Tel.: 05250/ 9955356

Immobilienbesitz und dennoch finanzielle Sorgen?

Genießen Sie ohne finanzielle Sorgen Ihren Lebensabend. Privatperson kauft Ihre Immobilie. Sofortige Einmalzahlung **plus** monatliche Rente.

Ihre derzeitige Wohnsituation bleibt unverändert. Sie müssen nicht ausziehen. Notariell beurkundet. Gern stehe ich Ihnen für ein vertrauliches und persönliches Gespräch unverbindlich zur Verfügung. Kontakt: Tel. 01 72 - 910 60 60 E-Mail: buymyhome@web.de

IMMOBILIEN

Suche in PB (Stadtheide) Mastbruch, Marienloh, Schl. Neuhaus, B.L. ETW ab 80 - 90 qm ab Bj. 2000 mit Terrasse (von privat), Tel.: 05251/ 408135

Suche Mehrfamilienhaus in Bad Lippspringe, bis 350.000 Euro, Tel.: 0176/ 21233752

Suche in Bad Lippspringe ein MFH. Bitte alles anbieten, Tel.: 0176/ 91455116

Wir suchen ein Baugrundstück bis 500 qm in Bad Lippspringe, Tel.: 0172/ 9456370

Haus Am Bach

Intelligent und stressfrei wohnen. Mitten zwischen den Nahversorgern, trotzdem im Grünen.

Aufzug, Hausmeister, barrierefrei. 67 m² und 117 m² große Wohnung.

Mieten oder kaufen. Im Dorfe 4 a, Schlangen. Besichtigung 05252-933 4594



Büroräume in zentraler Lage zu vermieten

Moderne Büroräume in schönem Ambiente im Zentrum von Schlangen zu vermieten, gut geeignet für Steuerberater, Dienstleister und Rechtsanwälte. Die Technik ist auf dem aktuellen Stand.

Ca. 80 bis 120 qm - auf Wunsch auch möbliert.

Bei Fragen helfen wir Ihnen gern weiter.

Telefon: 0 52 52 / 933 45 94

Mehr Sicherheit
für Mensch und
Gebäude!



Tel. 05251 8787655



WÄSCHELAND
Tag- und Nachtreise für Sie & Die
Langerstraße 13
33175 Bad Lippspringe
Tel. 05252 937565

ANDREAS WALTER
Optik & Mode
Marktstraße 10 • 33175 Bad Lippspringe
Tel. (0 52 52) 64 37 • Fax (0 52 52) 93 08 30

DIRK LAPPE
Sanitär- und Heizungsanlagen
Am Vorderflöß 25 • 05252 930317

schnittig
hairstyling | make-up
4*** Sterne-Salon
Arminiusstraße 16 • 33175 Bad Lippspringe
05252 - 83 99 288 www.schnittig-owl.de
Di. - Fr. 9.00-21.00 Uhr | Sa. 9.00-18.00 Uhr
Neu bei Facebook: www.facebook.com/schnittigshumann

Guido Düsing
Steuerberater
Fr.-Wilhelm-Weber-Platz 36
Tel.: 05252 98935-0

Leo Riske
IMMOBILIENAGENTUR
Detmolder Str. 119, Bad Lippspringe
Telefon 05252 5448098
www.immobiliengentur24.com

Das Vereinslokal
Kleinlich-Schützen für
18 bis 180 Personen
Oberließ
Detmolder Str. 168 • Tel. 05252 / 4262

BOSE
Juwelier +
Uhrmachermeister
Marktstr. 3 • Tel.: 05252 4132

**WESTFALEN
THERME**
Schwimmbadstr. 14 • Bad Lippspringe
www.westfalen-therme.de

PS Fleischerei
Paul Schröder
Friedrichstraße 19 • Bad Lippspringe
Telefon: 05252 5802



In Bad Lippspringe einkaufen

Verkaufsoffener Sonntag am 11. September 2016

Fischerfest an der Lippequelle!

Bad Lippspringe. Die Werbegemeinschaft Bad Lippspringe lädt am Sonntag, dem 11. September in der Innenstadt zum Bummeln, Verweilen und Einkaufen ein. Das Ganze findet im Rahmen des beliebten Fischerfestes statt, das auch in diesem Jahr wieder traditionell vom Bad Lippspringer Sportfischerclub durchgeführt wird.

Die Sportfischer aus Bad Lippspringe haben ein ansprechendes Programm für Groß und Klein auf die Beine gestellt. Der AMC Paderborn präsentiert großartige Schiffsmodelle und viele Schiffe unterschiedlichster Größe werden ihre Kreise auf der schönen Lippequelle ziehen.

Der Paderborner Magellan Shanty Chor tritt am Sonntag ab 15 Uhr auf. Mit seinen Liedern von Sturm und Meer wird er die Zuhörer im passenden Ambiente des Fischerfestes begeistern und in den Bann ziehen.

In der Zeit von 13:00 bis 18:00 Uhr laden am Sonntag zahlreiche Geschäfte in der Innenstadt zum Stöbern und Kaufen ein. Machen Sie sich ein Bild von der neuen Herbst/Winter-Kollektion, lassen Sie sich ausführlich beraten in den Fachgeschäften unserer Badestadt und genießen Sie das Ambiente beim Einkaufen und Bummeln von Park zu Park.

Für das leibliche Wohl der Besucher ist gesorgt. Neben den Sportfishern mit dem leckeren Matjes bieten auch die Partner aus der Gastronomie ihre Leckereien feil mit Fisch in allen Variationen.



**Einkaufen &
Bummeln
von Park zu Park ...**

Einkaufen und Bummeln
von Park zu Park
AA
Unternehmer für Bad Lippspringe
**Werbegemeinschaft
Bad Lippspringe e.V.**

**MODE ...
WOHNAMBIENTE ...
ACCESSOIRES ...**
SCHOCK
Arminiusstr. 17 • 05252 9381450

A-Z Heizkostenabrechnung
Hermann • Dirk Heggemann
Mühlenflößstraße 31
33175 Bad Lippspringe
Tel. 0 52 52 / 933 783

HEGGEMANNMEDIEN
Burgstraße 2
33175 Bad Lippspringe
Telefon 05252 / 96530

YOUNG FASHION
Für modebewusste Frauen!
CECIL StreetOne edc
ESPRIT accessoires
www.facebook.com/youngfashionshop

Apotheken-Notdienste

MITTWOCH, 07. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Westfalen-Apotheke, Von-Ketteler-Str. 26, 33106 Paderborn (Elsen), 05254/ 97800
Hellweg-Apotheke, Bachstr. 45, 59590 Geseke, 02942/ 4595
Brunnen-Apotheke, Lange Str. 119, 33014 Bad Driburg, 05253/ 2311
Linden-Apotheke, Paderborner Str. 45, 59558 Lippstadt (Esbeck), 02941/ 5288

DONNERSTAG, 08. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

St.Dionysius-Apotheke, Von-Ketteler-Str. 20, 33106 Paderborn (Elsen), 05254/ 6112
Rats-Apotheke, Friedrich-Wilhelm-Weber-Platz 35, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 99988
Engel-Apotheke, Lange Str. 47, 33154 Salzkotten, 05258/ 930500
Amts-Apotheke Atteln, Finkestr. 32, 33165 Lichtenau (Atteln), 05292/ 642

FREITAG, 09. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Residenz-Apotheke, Schattenweg 2 A, 33104 Paderborn (Schloß Neuhaus), 05254/ 2150
Rosen-Apotheke, Eringerfelder Str. 17, 33142 Büren (Steinhausen), 02951/ 5757
Eichholz-Apotheke, Hornsche Str. 138, 32760 Detmold (Spork-Eichholz), 05231/ 59319
Neue Apotheke, Wilhelmstr. 1, 33415 Verl, 05246/ 930393

SAMSTAG, 10. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Bären-Apotheke, Bielefelder Str. 9, 33104 Paderborn (Schloß Neuhaus), 05254/ 13369
Priv. Markt-Apotheke, Am Markt 2, 59590 Geseke, 02942/ 4074
Neue Apotheke, Am Hellweg 17, 33014 Bad Driburg, 05253/ 2646
Falken-Apotheke, Paderborner Str. 36, 32760 Detmold (Heiligenkirchen), 05231/ 47625

SONNTAG, 11. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Delphin-Apotheke, Detmolder Str. 8, 33102 Paderborn, 05251/ 56677
Apotheke am Lippesee, Sennelagerstr. 1, 33106 Paderborn (Sande), 05254/ 941641
Sonnen-Apotheke, Adenauerstr. 63, 33184 Altenbeken, 05255/ 1822
Löwen-Apotheke, Oststr. 12, 33129 Delbrück, 05250/ 982950

MONTAG, 12. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

St.Laurentius-Apotheke, Paderborner Str. 62, 33178 Borcheln (Nordborchen), 05251/ 399931
Kastanien-Apotheke, Eggestr. 57, 33100 Paderborn, 05252/ 932024
Ems-Apotheke, Allee 27, 33161 Hövelhof, 05257/ 2345
Egge-Apotheke, Adenauerstr. 70, 33184 Altenbeken, 05255/ 215

DIENSTAG, 13. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Heide-Apotheke, Dr.-Rörig-Damm 94, 33102 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 49696
Apotheke am Salinenhof, Geseker Str. 10, 33154 Salzkotten, 05258/ 93232
Engel-Apotheke, Lange Str. 46, 33165 Lichtenau, 05295/ 98620
Marien-Apotheke, Ringstr. 1, 33397 Rietberg, 05244/ 5338

MITTWOCH, 14. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Apotheke Wilhelmshöhe, Elsener Straße 88, 33102 Paderborn, 05251/ 6988840
Kur-Apotheke, Detmolder Str. 139, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 931818
Rosen-Apotheke, Auf der Bache 24, 33129 Delbrück, 05250/ 52238
Neue Apotheke, Am Hellweg 17, 33014 Bad Driburg, 05253/ 2646

DONNERSTAG, 15. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

St.Meinolf-Apotheke, Winfriedstr. 73, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 72259
Sälzer-Apotheke, Lange Str. 23, 33154 Salzkotten, 05258/ 940610
Kronen-Apotheke, Mittelstr. 33, 32805 Horn-Bad Meinberg, 05234/ 2538
Apotheke am Markt, Ottenheide 1, 33758 Schloß Holte-Stukenbrock, 05207/ 920947

FREITAG, 16. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

West-Apotheke, Elsener Str. 18, 33102 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 300150
Fürst-Wenzel-Apotheke, Paderborner Str. 442, 33415 Verl (Kaunitz), 05246/ 1617
Sinfeld-Apotheke, Forstenburgstr. 14, 33181 Bad Wünnenberg (Fürstenberg), 02953/ 98980
Elisabeth-Apotheke, Elisabethstr. 4, 32756 Detmold (Innenstadt), 05231/ 28282

SAMSTAG, 17. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Rathaus Apotheke oHG, Rathausplatz 4, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 22409
Eichen-Apotheke, Ortsmitte 11, 33189 Schlangen, 05252/ 7187
Senne-Apotheke, Schloss Str. 1, 33161 Hövelhof, 05257/ 98560
St.Vitus-Apotheke, Lange Str. 21, 34439 Willebadessen, 05646/ 651

SONNTAG, 18. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Marien-Apotheke, Am Westerntor 2, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 22007
Egge-Apotheke, Adenauerstr. 70, 33184 Altenbeken, 05255/ 215
Sinfeld-Apotheke, Forstenburgstr. 14, 33181 Bad Wünnenberg (Fürstenberg), 02953/ 98980
Südtor-Apotheke, Rathausstr. 57, 33397 Rietberg, 05244/ 78602

MONTAG, 19. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

Löwen-Apotheke, Kamp 25, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 23516
Quellen-Apotheke, Marktstr. 8, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 4220
Apotheke zur Residenz, Burgstr. 10, 33142 Büren, 02951/ 2384
Apotheke am Leopoldinum, Hornsche Straße 47, 32756 Detmold, 05231/ 3080380

DIENSTAG, 20. SEPTEMBER 2016 (AB 9.00 UHR BIS 9.00 UHR FOLGETAG)

MediCo Apotheke oHG Am Brüderkrankenhaus, Husener Str. 48, 33098 Paderborn, 05251/ 8773580
Sonnen-Apotheke, Oststr. 24, 33129 Delbrück, 05250/ 970500
Neue Apotheke, Am Hellweg 17, 33014 Bad Driburg, 05253/ 2646
Hellweg-Apotheke, Bachstr. 45, 59590 Geseke, 02942/ 4595

ARZTRUFZENTRALE DES NOTFALLDIENSTES

116 117

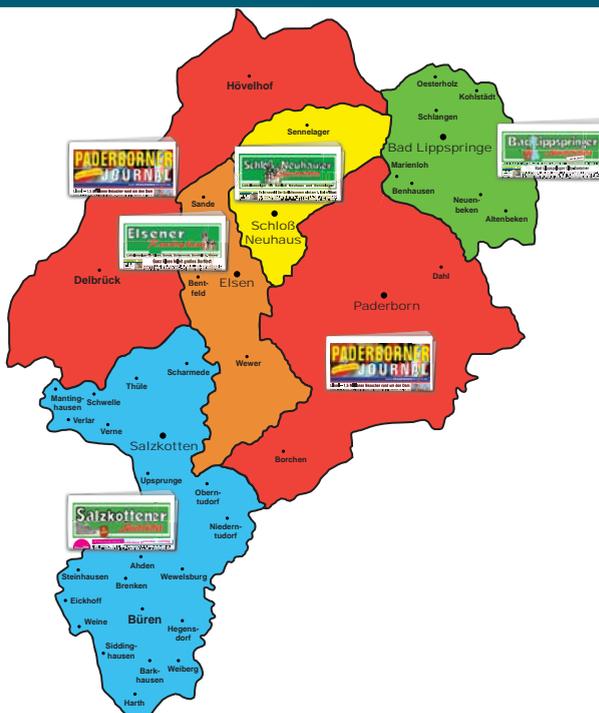
MO, DI, DO 18 - 08 Uhr | MI, FR 13 - 08 Uhr | SA, SO + Feiertag 08 - 08 Uhr

Änderungen vorbehalten! Mehr Informationen unter

www.akwl.de/notdienstkalender

oder unter der Hotline 0800 - 0022833

HEGGEMANNMEDIEN



Unsere Publikationen werden kostenlos an Haushalte und Auslagestellen verteilt. Es werden Anzeigen aller Interessengruppen veröffentlicht, für deren Inhalt allein der Inserent verantwortlich ist. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 1/12. Das Reproduzieren v. Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung. Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 30,- € halbjährlich.

Herausgeber:
HEGGEMANNMEDIEN
 Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-0
 Fax: 0 52 52 / 96 53-19
 info@heggemannmedien.de

Redaktion:
 Heinz Georg Heggemann, (hh) (verantwortlich)
 Monika Heggemann, (mh)
 Mark Heinemann, (he)
 Dietmar Gröbing, (dg)
 Peter Lakebrink, (pl)
 Dennis Roger, (dr)

Satz + Druck:
OFFSET + DIGITAL DRUCK POINT
 Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe

Anzeigen:
 Conny Adamietz
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-214
 Stefanie Bensmain
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-207
 Annika Blanke
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-204
 Doris Clasbrummel
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-212
 Heike Knop
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-201
 Susanne Rößler-Garbe
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-205

Bewerten Sie diese Zeitung!

★★★★★
 e-Rating®
 Qualitätsmanagement



Scannen Sie den QR-Code ein und geben Sie Ihre Bewertung ab.

123.000 Exemplare mit dem HEGGEMANNMEDIEN - Verlagskombi

enjoy - WERKSVERKAUF

BOXSPRING BETTEN • MATRATZEN



998,-
UVP 2.295,00 €



1.686,-
UVP 3.715,00 €



1.896,-
UVP 4.177,00 €



2.995,-
UVP 6.830,00 €

Liegefläche 140 x 200 cm
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern
mit Kaltschaum-Outside-Topper
über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm

Liegefläche 160 x 200 cm
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern
mit Kaltschaum-Inside-Topper
über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 65 cm

Liegefläche 180 x 200 cm
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern
mit Kaltschaum-Inside-Topper
über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 65 cm

Motorversion II / 180 x 200 cm
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern
mit Kaltschaum-Inside-Topper
über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Kaltschaum-Matratze
Höhe 20 cm
Raumgewicht 60
Bezug waschbar 60 °C

UVP 799,00 € **299,00 €**
80 / 90 / 100 x 200 cm



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Visco-Matratze
Höhe 22 cm, 5,5 cm Visco
Raumgewicht 85
Bezug waschbar 60 °C

UVP 1.149,00 € **499,00 €**
80 / 90 / 100 x 200 cm

SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Kaltschaum-Matratze
Höhe 22 cm
Raumgewicht 60
Bezug waschbar 60 °C

UVP 889,00 € **399,00 €**
80 / 90 / 100 x 200 cm

SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Visco-Matratze
Höhe 24 cm, 7,5 cm Visco
Raumgewicht 85
Bezug waschbar 30 °C

UVP 1.495,00 € **699,00 €**
80 / 90 / 100 x 200 cm

Top Service - Lieferung und Montage. Alle genannten Preise sind Abholpreise inklusive der gesetzlichen Mehrwertsteuer ohne Zubehör.

3 TAGE WERKSVERKAUF

DONNERSTAG
8
September
10:00 - 18:00 Uhr

FREITAG
9
September
10:00 - 18:00 Uhr

SAMSTAG
10
September
10:00 - 16:00 Uhr

BESUCHEN SIE DEN GRÖßTEN BOXSPRINGBETTEN UND MATRATZEN WERKSVERKAUF IN GANZ OWL

SPAREN SIE 50% - 70% IM WERKSVERKAUF

Wo guter Schlaf beginnt - So finden Sie uns



DIE BESTEN EMPFEHLUNGEN DER ENJOY-KUNDEN

KUNDENSTIMMEN

„Ich möchte mich für die beste Beratung und guten Service bedanken! Wir schlafen wie auf Wolke 7“*****

„Wir wussten gar nicht, dass man so toll schlafen kann! Danke liebes enjoy Team!“*****

enjoy schlafsysteme GmbH
Frankfurter Weg 54-58
33106 Paderborn
Tel: 05251 1846600



Öffnungszeiten Werksverkauf:
Donnerstag bis Freitag: 10:00 - 18:00 Uhr
Samstag: 10:00 - 16:00 Uhr
www.matratzen-werksverkauf.com